2009 no. 75

AFKONDIGINGSBLAD VAN ARUBA

LANDSVERORDENING van 17 augustus 2009 houdende aanpassing van het bestaande Burgerlijk Wetboek van Aruba en een aantal andere landsverordeningen in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek van Aruba

Uitgegeven, 2 september 2009

De minister van Justitie,

H.R. Croes

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Aruba,

In overweging genomen hebbende:

dat het in het kader van de herziening van het Burgerlijk Wetboek van Aruba (AB 1989 no. GT 100) wenselijk is de tekst van het bestaande Burgerlijk Wetboek en die van een aantal andere landsverordeningen aan te passen;

Heeft, de Raad van Advies gehoord, met gemeen overleg der Staten, vastgesteld onderstaande landsverordening:

Artikel I

Het Burgerlijk Wetboek van Aruba (AB 1989 no. GT 100) wordt gewijzigd als volgt:

A. het Eerste Boek, inhoudende de artikelen 1 tot en met 547, vervalt;

B. in het Tweede Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. het boek wordt vernummerd tot Boek 4;
   2°. het opschrift van het boek komt te luiden:
   Erfrecht
   ;
   3°. de artikelen 551 tot en met 857 vervallen;
   4°. artikel 861 wordt als volgt gewijzigd:
      a. in het eerste lid vervalt het woord “rechten”, alsmede de daarvoor geplaatste komma;
      b. in het derde lid worden de woorden “vergoeding van kosten, schade en interesten” vervangen door het woord: schadevergoeding;
   5°. in artikel 862, laatste lid, vervallen de woorden “in de derde titel van dit boek”;
   6°. artikel 863 vervalt;
   7°. in artikel 864 vervalt het zinsdeel “met inachtneming van de regel bij artikel 3 vastgesteld”, alsmede de daarvoor geplaatste komma;

8°. aan artikel 879b wordt een nieuw lid toegevoegd, luidende:

4. In dit artikel wordt onder inboedel verstaan alle roerende zaken, met uitzondering van geld, geldswaardige papieren, schepen, luchtvaartuigen en zaken die in de uitoefening van een beroep of bedrijf worden gebruikt. ;

9°. voor de tekst van artikel 901 wordt het cijfer 1 geplaatst, gevolgd door een punt, en aan het artikel wordt een lid toegevoegd, luidende:

2. Men kan geen afstand doen van een erfenis die nog niet opengevallen is, noch over een zodanige nalatenschap enig beding aangaan, zelfs niet met toestemming van degene over wiens nalatenschap gehandeld wordt, behoudens de bepalingen van artikel 146 van Boek 1. ;

10°. artikel 910 komt te luiden:

Artikel 910

Artikel 906 is niet van toepassing op een legaat van een vruchtgebruiker. ;

11°. artikel 911 komt te luiden:

Artikel 911

Een voorwaarde of een last die de strekking heeft de bevoegdheid tot vervreemding of bezwaring van goederen uit te sluiten, wordt als niet geschreven beschouwd. ;

12°. aan artikel 920 wordt een nieuwe volzin toegevoegd, luidende:

Artikel 44 van Boek 3 is niet van toepassing. ;

13°. artikel 924 komt te luiden:

Artikel 924

1. Behalve zij die handelingsbekwaam zijn, kunnen ook minderjarigen die de leeftijd van zestien jaren hebben bereikt, uiterste wilsbeschikkingen maken.

2. Degene die onder curatele staat, kan slechts met toestemming van de rechter in eerste aanleg uiterste wilsbeschikkingen maken. De rechter kan aan zijn toestemming voorwaarden verbinden.

3. De bekwaamheid van de erflater wordt beoordeeld naar de staat waarin hij zich bevond op het tijdstip dat de beschikking werd gemaakt. ;

14°. in artikel 926 vervallen de woorden “met inachtneming van de regel bij artikel 3 vastgesteld”, alsmede de daarvoor geplaatste komma;

15°. artikel 933 wordt als volgt gewijzigd:

a. na het eerste lid wordt een nieuw lid ingevoegd, luidende:

2. Ook kan degene die een voor de verzorging of verpleging van bejaarden of geestelijk gestoorden bestemde instelling

exploiteert, of die daarvan de leiding heeft of daarin werkzaam is, geen voordeel trekken uit de uiterste wilsbeschikkingen, die zodanig persoon gedurende zijn verblijf in die instelling te zijnen behoeve mocht hebben gemaakt. ;

b. het tweede lid wordt vernummerd tot derde lid;

16°. artikel 936 vervalt;

17°. artikel 946, eerste lid, komt te luiden:

1. Legitimarissen en hun rechtverkrijgenden onder algemene titel kunnen makingen en giften, die aan het wettelijk erfdeel tekort doen, door inkorting verminderen, indien voldaan is aan de vereisten, in deze afdeling daartoe gesteld. Door inkorting wordt een making of gift vernietigd, voor zover zij aan het wettelijk erfdeel tekort doet. Artikel 52 van Boek 3 is niet van toepassing. ;

18°. artikel 951 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid vervalt het woord "onroerende";

b. in het tweede lid wordt het woord "erf" vervangen door: goed;

19°. artikel 954 wordt als volgt gewijzigd:

a. het woord "onroerende" vervalt;

b. de zinsnede "vrij van de schulden en hypotheken, door de begiftigde daarop gelegd" wordt vervangen door: vrij van beperkte rechten die daarop sinds de uitvoering van de gift zijn gevestigd;

20°. artikel 955 wordt als volgt gewijzigd:

a. het tweede lid komt te luiden:

1. Tegenover derde-verkrijgers van vermaakte of gegeven goederen, aan wie niet een beroep op de artikelen 86 tot en met 88 van Boek 3 toekomt, moet worden ingekort volgens de volgorde van die vervreemdingen, te beginnen met de vervreemding die het laatst gedaan is. ;

b. in het derde lid wordt de zinsnede "de rechtsvordering tot vermindering of teruggave" vervangen door: de inkorting;

c. in het vierde lid worden de woorden "Die rechtsvordering zal, in alle gevallen verloren gaan" vervangen door: De rechtsvordering tot inkorting jegens derde-verkrijgers verjaart;

d. het eerste lid vervalt en het tweede tot en met vierde lid worden vernummerd tot respectievelijk eerste, tweede en derde lid;

21°. in artikel 981, tweede lid, worden de woorden "De artikelen 862 en 863 zijn" vervangen door: Artikel 862 is;

22°. artikel 982 vervalt;

23°. in artikel 983 vervalt het zinsdeel "als bijvoorbeeld alle zijn roerende of onroerende goederen", alsmede de daarvoor geplaatste komma;

24°. in artikel 984 wordt de zinsnede "het recht om de gelegateerde zaak te vorderen" vervangen door: het recht op verkrijging van het gelegateerde;

25°. artikel 985 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid worden de woorden “de gelegateerde zaak” vervangen door: het gelegateerde;
b. in het tweede lid wordt het woord “interesten” telkens gewijzigd in: rente;
c. het derde lid komt te luiden:

3. Degenen op wie de schuld uit een legaat van een geldsom rust, komt niet in verzuim door het enkele verstrijken van een voor de voldoening bepaalde termijn.

26°. artikel 989 wordt als volgt gewijzigd: ;
a. de woorden “De gelegateerde zaak” worden vervangen door: Het gelegateerde;
b. het woord “zij” wordt vervangen door: het;

27°. artikel 990 wordt als volgt gewijzigd:
a. het eerste lid komt te luiden:

1. Hetgeen echter de erflater, na het legateren van enige onroerende zaak of een beperkt recht waaraan deze is onderworpen, tot vergroting van die zaak heeft aangekocht of verkregen, is, al ware het ook daaraan grenzende, niet in het legaat begrepen, tenzij de erflater anders mocht hebben bevolen.

b. in het tweede lid van dat artikel worden de woorden “op de gelegateerde grond” vervangen door: op de onroerende zaak; ;

28°. voor het eerste lid van artikel 991 vervalt het cijfer “1” en de daarachter geplaatste punt, alsmede het tweede lid;

29°. artikel 1004, tweede lid, komt te luiden:

2. Op het bewind zijn de bepalingen omtrent het bewind over een vruchtgebruik van toepassing.

30°. in artikel 1006, derde lid, vervalt het woord “roerende”; ;

31°. in artikel 1009 wordt de komma achter het woord “benoemen” gewijzigd in een punt en wordt het daarop volgende zinsdeel vervangen door de nieuwe volzin:

Op het beheer zijn de bepalingen omtrent het bewind over een vruchtgebruik van toepassing.

32°. artikel 1011 wordt als volgt gewijzigd: ;
a. in het eerste lid worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door “registergoederen”;
b. in het tweede lid worden de woorden “Dat verlof” vervangen door: “Deze machtiging”;

33°. de artikelen 1012, 1013, en 1014 vervallen;

34°. in artikel 1017, tweede lid, wordt het woord “voorwerpen” vervangen door: goederen;

35°. voor het eerste lid van artikel 1030 vervalt het cijfer “1” en de daarachter geplaatste punt, alsmede het tweede en derde lid;

36°. artikel 1032 komt te luiden:

Artikel 1032

Handelingsonbekwamen, zij van wie een of meer goederen onder een bewind als bedoeld in titel 19 van Boek 1 zijn gesteld, en zij die in staat van faillissement verkeren, zijn geen uitvoerder van uiterste wilsbeschikkingen. ;

37°. in artikel 1033 vervalt het tweede lid en het derde lid wordt vernummerd tot tweede lid;

38°. artikel 1038, eerste lid, wordt als volgt gewijzigd:

a. het woord "roerende", alsmede de zinsnede "en desnoods ook een of meer der vaste goederen, doch de laatstgemelde niet anders dan met toestemming der erfgenamen of bij gebreke daarvan met verlof van de rechter in eerste aanleg" vervallen;

b. aan het lid wordt een volzin toegevoegd, luidende:

Voor de verkoop van registergoederen behoeven de uitvoerders de toestemming der erfgenamen of, bij gebreke daarvan, de machtiging van de rechter in eerste aanleg. ;

39°. artikel 1041 wordt als volgt gewijzigd:

a. in de eerste volzin wordt de zinsnede "in staat van scheiding en deling" vervangen door: tot verdeling, vervallen de woorden "en effecten" vervallen en worden de woorden "gescheiden en gedeeld" vervangen door: verdeeld;

b. in de tweede volzin wordt het woord "scheiding" vervangen door: verdeling;

40°. in artikel 1048, tweede lid, wordt de zinsnede "het loon in rekening te brengen, hetwelk bij artikel 516 aan bewindvoerders van goederen van afwezigen is toegekend" vervangen door: als loon in rekening te brengen twee en een half procent der ontvangsten en anderhalf procent der uitgaven;

41°. de punt aan het slot van artikel 1058 wordt vervangen door een puntkomma, waarna daaraan wordt toegevoegd een onderdeel, luidende:

c. dat de erfgenaam die een schuld der nalatenschap uit zijn overig vermogen heeft voldaan, optreedt als schuldeiser van de nalatenschap voor het bedrag van die schuld in de rang die zij had. ;

42°. artikel 1060 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid vervallen de woorden "roerende en onroerende";

b. het tweede lid komt als volgt te luiden:

2\. De artikelen 57 tot en met 59 van de Faillissementsverordening zijn van overeenkomstige toepassing; tegen de gegeven beschikking en staat geen rechtsmiddel open. ;

43°. artikel 1061 komt te luiden:

Artikel 1061

1. Op verzoek van een belanghebbende kan de rechter in eerste aanleg een of meer erfgenamen van een nalatenschap die beneficiair is aanvaard, gelasten zekerheid te stellen voor hun beheer en de nakoming van hun overige verplichtingen. De rechter in eerste aanleg stelt het bedrag en de aard van de zekerheid vast.

2. Komt de erfgenaam zijn verplichting tot het stellen van zekerheid niet na, dan kan de rechter in eerste aanleg op verzoek van een belanghebbende een of meer vereffenaars benoemen. De bepalingen van de dertiende titel betreffende de uitvoerders van uiterste wilsbeschikkingen zijn op de vereffenaars zoveel mogelijk van overeenkomstige toepassing.

44°. artikel 1079 komt te luiden: ;

Artikel 1079

Een aanvaarding is vatbaar voor vernietiging op grond van dwaling, indien de erfenis meer dan de helft is verminderd ten gevolge der ontdekking van een op het ogenblik der aanvaarding onbekende uiterste wilsbeschikking.

45°. artikel 1080 komt te luiden: ;

Artikel 1080

Het aandeel van een erfgenaam behoort na de vernietiging van zijn aanvaarding niet door aanwas aan zijn mede-erfgenamen, dan voor zover zij het aanvaarden.

46°. de artikelen 1091 tot en met 1111 vervallen; ;

47°. de aanhef van artikel 1112 komt te luiden:

De erfgenamen brengen alle schenkingen onder de levenden, die zij van de erflater hebben genoten, in en wel als volgt:

48°. artikel 1119 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid vervalt het woord “onroerende”;

b. in het tweede lid wordt het zinsdeel “de lasten en de hypotheken daarop door hem gelegd” vervangen door: de beperkte rechten die hij daarop heeft gevestigd;

c. het derde lid komt te luiden:

3. De inbrenger heeft recht op vergoeding van de door hem gemaakte kosten die hij niet zou hebben gedragen, indien hij vruchtgebruiker was geweest.

49°. artikel 1121 vervalt; ;

50°. in artikel 1124 wordt het woord “interesten” vervangen door: rente;

51°. artikel 1128 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid vervallen de woorden "onroerende en" en wordt de bijzin "met hypotheken bezwaard" vervangen door: met pand of hypotheek bezwaard;
b. in het tweede en derde lid vervallen telkens de woorden "onroerend" en "onroerende";

52°. de artikelen 1129, 1130 en 1132 vervallen;
53°. in artikel 1311 vervalt de bijzin en de daaraan voorafgaande komma;
54°. artikel 1134 komt te luiden:

Artikel 1134

Indien tot de nalatenschap een registergoed behoort en de schuldeisers of legatarissen hun rechtsvordering tot afscheiding binnen zes maanden nadat de nalatenschap is opengevallen, hebben aangevangen, zijn zij bevoegd om het instellen daarvan te doen inschrijven in de openbare registers, bedoeld in titel 1, afdeling 2, van Boek 3, waartoe aan de bewaarder mede een authentiek afschrift van de akte van overlijden van de erflater of een ander bewijs dat de rechtsvordering binnen de voornoemde termijn is ingesteld, wordt aangeboden. Na de inschrijving kan de erfgenaam het goed niet vervreemden of bezwaren ten nadele van de rechten van de eisers ten laste der nalatenschap. ;

55°. de artikelen 1138 tot en met 1146 vervallen;
56°. in artikel 1147 vervallen de woorden "en scheiding" en wordt aan het artikel een volzin toegevoegd, luidende:
Op deze verdeling is artikel 186, eerste lid, van Boek 3 niet van toepassing. ;
57°. artikel 1150 wordt als volgt gewijzigd:
a. het woord "betwist" wordt telkens vervangen door: vernietigd en aan dit lid wordt een volzin toegevoegd, luidende:
De benadeelde kan de grond tot vernietiging inroepen. ;
b. het tweede lid vervalt;
58°. in artikel 1151 wordt de zinsnede "welke om een der redenen in het voorgaande artikel uitgedrukt de verdeling betwisten" vervangen door: die een beroep doen op een der in artikel 1150 bedoelde gronden tot vernietiging;
59°. in artikel 1154, derde lid, vervallen de woorden "roerende en onroerende";
60°. artikel 1156 komt te luiden:

Artikel 1156

De artikelen 1062 tot en met 1065 en 1067 zijn ook van toepassing op de curators van onbeheerde nalatenschappen. Zij kunnen als loon in rekening brengen twee en een half procent van de ontvangsten en ander half procent van de uitgaven. ;

61°. de artikelen 1157 tot en met 1249 vervallen;

C. in het Derde Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. het boek wordt vernummerd tot Boek 7A;

2°. het opschrift van het boek komt te luiden:
Bijzondere overeenkomsten; vervolg ;

3°. de artikelen 1250 tot en met 1473 vervallen;

4°. de vijfde titel wordt vernummerd tot vijfde titel A;

5°. het opschrift van de titel wordt gelezen:
Van koop en verkoop op afbetaling ;

6°. de aanduiding "zesde afdeling" en het opschrift van die afdeling "Van koop en verkoop op afbetaling" vervallen;

7°. de aanduiding "paragraaf 1" wordt vervangen door: Afdeling 1;

8°. artikel 1557 komt te luiden:

Artikel 1557

1. Koop en verkoop op afbetaling is de koop en verkoop, waarbij partijen overeenkomen dat de koopprijs wordt betaald in termijnen, waarvan twee of meer verschijnen, nadat de verkochte zaak aan de koper is afgeleverd.

2. De overeenkomst is niet van kracht, voordat partijen de door de koper te betalen prijs hebben bepaald.

3. Alle overeenkomsten die dezelfde strekking hebben, onder welke vorm of welke benaming ook aangegaan, worden als koop en verkoop op afbetaling aangemerkt.

4. Koop en verkoop op afbetaling in de zin der wet zijn niet de overeenkomsten die betrekking hebben op:

a. onroerende zaken;

b. zeeschepen waarvan de bruto-inhoud ten minste twintig kubieke meters of de bruto-tonnage ten minste zes bedraagt, die teboekstaan of teboekgesteld kunnen worden in het in artikel 193 van Boek 8 genoemde register;

c. luchtvaartuigen, teboekstaand in het register, genoemd in titel 15 van Boek 8.

5. Het in deze titel bepaalde vindt overeenkomstige toepassing op vermogensrechten, niet zijnde registergoederen, voor zover dat in overeenstemming is met de aard van het recht. ;

9°. in artikel 1557a worden de woorden "dezer afdeling" vervangen door: van deze titel;

10°. de aanduiding "paragraaf 2" wordt vervangen door: Afdeling 2;

11°. artikel 1557h, eerste lid, komt te luiden:

1. Huurkoop is de koop en verkoop op afbetaling, waarbij partijen overeenkomen, dat de verkochte zaak niet door enkele aflevering in eigendom overgaat, maar pas door vervulling van de opschor-

tende voorwaarde van algehele betaling van wat door de koper uit hoofde van de koopovereenkomst verschuldigd is. ;

12°. in artikel 1557j, derde lid, wordt het woord "overdracht" vervangen door: aflevering;

13°. artikel 1557k komt te luiden:

Artikel 1557k

Ter zake van huurkoop kan de koper, indien hij bij het aangaan van de overeenkomst werkelijke woonplaats hier te lande heeft, geen woonplaats kiezen, behalve voor het geval dat hij te eniger tijd geen bekende werkelijke woonplaats hier te lande mocht hebben. ;

14°. artikel 1557l wordt als volgt gewijzigd:

a. het eerste lid komt te luiden:

1. De verkoper is verplicht de verkochte zaak aan de koper te leveren door aan deze de macht over de zaak te verschaffen. Op zijn verdere verplichtingen zijn de bepalingen van titel 1, afdeling 1 tot en met 3, van Boek 7 van toepassing. ;

b. in het tweede lid, wordt het woord "overgedragen" vervangen door: afgeleverde;

15°. het vierde en vijfde lid van artikel 1557m komen te luiden:

4. De zaak is voor risico van de koper vanaf het tijdstip van de aflevering af. Het tweede, derde en vierde lid van artikel 10 van Boek 7 zijn van toepassing.

5. Van deze bepalingen kan bij overeenkomst worden afgeweken. Van het vierde lid kan echter bij een consumentenkoop niet ten nadele van de koper worden afgeweken. ;

16°. in artikel 1557n, derde lid, wordt "overgedragen" vervangen door: afgeleverde;

17°. de artikelen 1557o en 1557p vervallen;

18°. in de artikelen 1557r, 1557s en 1557v, eerste lid, wordt telkens het woord "overgedragen" vervangen door: afgeleverde;

19°. artikel 1557w wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid vervallen het cijfer "1" en de punt daarna en wordt het woord "overgedragen" vervangen door: afgeleverde.

b. het tweede lid vervalt;

20°. de artikelen 1558 tot en met 1563 vervallen;

21°. in artikel 1565, tweede lid, wordt het woord "goederen" vervangen door: zaken;

22°. na artikel 1565 wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 1566

De bepalingen van deze en de volgende afdeling zijn mede van toepassing op de huur van vermogensrechten, voor zover de strek-

king van die bepalingen of de aard van het recht zich daartegen niet verzet. ;

23°. in artikel 1567, onderdeel a, worden de woorden "te leveren" vervangen door: ter beschikking te stellen;

24°. artikel 1568, eerste lid, komt te luiden:

1. De verhuurder stelt de verhuurde zaak in alle opzichten in goede staat van onderhoud ter beschikking.

25°. in de artikelen 1569, eerste lid, 1571 en 1572 worden de woorden "het verhuurde goed" telkens vervangen door: de verhuurde zaak;

26°. artikel 1570 wordt als volgt gewijzigd:

a. in de eerste volzin worden de woorden "het verhuurde goed" vervangen door: de verhuurde zaak;
b. in de tweede volzin worden de woorden "het goed" vervangen door: de zaak en het zinsdeel "of een vermindering van de huurprijs of zelfs de vernietiging van de huurovereenkomst, te vorderen" door: of vermindering van de huurprijs te vorderen of de huurovereenkomst te ontbinden;

27°. in artikel 1574 worden de woorden "het goed" vervangen door: de zaak;

28°. artikel 1575 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid, worden de woorden "enig recht op het verhuurde goed" vervangen door: enig recht ten aanzien van de verhuurde zaak, en de woorden "het goed" door: de zaak, en wordt na de woorden "erfdienstbaarheid" ingevoegd: of een ander recht ten aanzien van de zaak;
b. het cijfer "1" en de daarachter geplaatste punt voor het eerste lid vervallen;
c. het tweede lid vervalt;

29°. in artikel 1576, eerste lid, worden de woorden "het goed" vervangen: de zaak, en vervalt de bijzin na het woord "afstaan", alsmede de daaraan voorafgaande komma;

30°. in artikel 1577, onderdeel a, worden de woorden "een goed huisvader" vervangen door: een goed huurder;

31°. artikel 1578 vervalt;

32°. in artikel 1579 worden de woorden "het goed" vervangen door: de zaak, en het woord "hetzelve" door: deze;

33°. artikel 1581 komt te luiden:

Artikel 1581

1. De huurder is aansprakelijk voor schade aan de verhuurde zaak, die is ontstaan door een hem toe te rekenen tekortschieten in de nakoming van een verplichting uit de huurovereenkomst.

2. Alle schade behalve brandschade wordt vermoed daardoor te zijn ontstaan. ;

34°. artikel 1582 vervalt;

35°. artikel 1583 komt te luiden:

Artikel 1583

De huurder is jegens de verhuurder op gelijke wijze als voor eigen gedragingen aansprakelijk voor de gedragingen van hen die met zijn goedvinden het gehuurde gebruiken of zich met zijn goedvinden daarop bevinden. ;

36°. in artikel 1584 worden de woorden "het verhuurde goed" vervangen door: de verhuurde zaak, en "het goed" door: de zaak;
37°. in artikel 1590 worden de woorden "het bezit" vervangen door: het genot;
38°. artikel 1594 vervalt;
39°. in artikel 1596 worden de woorden "het gehuurde goed" vervangen door: de gehuurde zaak;
40°. de artikelen 1598 en 1999 vervallen;
41°. In artikel 1606 worden de woorden "een goed huisvader" vervangen door: een goed huurder, en "het gehuurde goed" door: de gehuurde zaak;
42°. in artikel 1608 worden de woorden "kosten, schade en interesten" vervangen door: schade;
43°. in artikel 1610 worden de woorden "in het bezit van het goed" vervangen door: in het genot van de zaak;
44°. artikel 1613 vervalt;
45°. in artikel 1611 worden de woorden "het goed" vervangen door: de zaak;
46°. in artikel 1613b wordt na "werk" ingevoegd de woorden: van stoffelijke aard;
47°. in artikel 1613f, derde lid, worden na de woorden "de volmacht" na "verplicht" vervangen door: haar, en worden de woorden "en de volmacht" vervangen door: en de machtiging;
48°. artikel 1613s, zevende lid, komt te luiden:

7. Het bepaalde in dit artikel en in artikel 1613t is mede van toepassing op een door de werkgever bedongen boete als bedoeld in de artikelen 91 tot en met 94 van Boek 6.

49°. artikel 1613t komt te luiden:

Artikel 1613t

1. De mogelijkheid een boete op te leggen laat onverlet het recht op schadevergoeding op grond van de wet. Echter mag de werkgever ter zake van een zelfde feit niet boete heffen en tevens schadevergoeding vorderen.

2. Elk beding strijdig met de tweede volzin van het eerste lid is nietig. ;

50°. artikel 1613u vervalt;
51°. in de artikelen 1614e, eerste lid, en 1614n, eerste lid, worden de woorden "des werkgevers boekhouding" vervangen door: de administratie van de werkgever;

52°. artikel 1614f, eerste lid, komt te luiden:

1. Een volmacht tot de vordering van loon wordt schriftelijk verleend.
;

53°. in artikel 1614h wordt het zinsdeel "in wettig betaalmiddel van Aruba, met dien verstande dat het in geld van een vreemd rijk vastgesteld loon" vervangen door: in wettig betaalmiddel van Aruba of met toepassing van artikel 114, eerste lid, van Boek 6, met dien verstande dat in buitenlands geld vastgesteld loon;

54°. in artikel 1614k wordt na het woord "bepaald" ingevoegd het zinsdeel: of het loon met toepassing van artikel 114, eerste lid, van Boek 6 betaald wordt;

55°. artikel 1614r wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid wordt het zinsdeel "is tegen de vordering tot uitbetaling van het loon schuldvergelijking alleen toegelaten wegens de volgende schulden des arbeiders" vervangen door: is verrekening door de werkgever van zijn schuld tot uitbetaling van het loon alleen toegelaten met de volgende vorderingen op de arbeider;

b. in het tweede lid worden de woorden "in vergelijking worden gebracht" vervangen door: worden verrekend;

c. in het tweede en het derde lid wordt het woord "schuldvergelijking" telkens vervangen door: verrekening;

56°. in artikel 1614x, derde lid, wordt het zinsdeel "jegens de overblijvende echtgenoot, de kinderen of de ouders van de overledene, die door zijn arbeid plegen te worden onderhouden, verplicht tot schadevergoeding" vervangen door: overeenkomstig artikel 108 van Boek 6 jegens de daar bedoelde personen aansprakelijk;

57°. na artikel 1615d wordt een nieuw artikel 1615da ingevoegd, luidende:

Artikel 1615da

1. De arbeider die bij de uitvoering van de overeenkomst schade toebrengt aan de werkgever of aan een derde jegens wie de werkgever tot vergoeding van die schade is gehouden, is te dier zake niet jegens de werkgever aansprakelijk, tenzij de schade een gevolg is van zijn opzet of bewuste roekeloosheid. Uit de omstandigheden van het geval kan, mede gelet op de aard van de desbetreffende overeenkomst, iets anders voortvloeien, dan in de eerste volzin is bepaald.

2. Afwijking van het eerste lid en van artikel 170, derde lid, van Boek 6 ten nadele van de arbeider is slechts mogelijk bij schriftelijke overeenkomst en slechts voor zover de arbeider te dier zake is verzekerd.

58°. in artikel 1615r, vijfde lid, wordt "zijn wettelijke interesten" vervangen door: is de wettelijk rente;

59°. artikel 1615x komt te luiden:

Artikel 1615x

De bepalingen van deze afdeling sluiten voor geen van beide partijen de mogelijkheid uit van ontbinding wegens een tekortkoming in de nakoming van de overeenkomst en van schadevergoeding. De ontbinding wordt door de rechter uitgesproken. ;

60°. de artikelen 1625, 1628 en 1631 vervallen;

61°. in artikel 1635 wordt het woord "zaken" vervangen door: goederen;

62°. artikel 1637 komt te luiden:

Artikel 1637

1. De inbreng van de vennoot kan bestaan uit geld, goederen, genot van goederen of arbeid.

2. Op de inbreng van een goed zijn de bepalingen omtrent koop, op de inbreng van genot van een goed de artikelen 1564 tot en met 1612 van overeenkomstige toepassing, voor zover de aard van de rechtsverhouding zich daartegen niet verzet. ;

63°. de artikelen 1638, 1639, 1642, 1643, 1644, en 1652 vervallen;

64°. artikel 1648 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid wordt na de woorden "betrekkelijk zijn" een punt geplaatst en vervalt de daarna volgende zinsnede;

b. in het tweede lid worden de woorden "wettige redenen" vervangen door: gewichtige reden;

65°. artikel 1651 wordt als volgt gewijzigd:

a. in de onderdelen b en c wordt het woord "zaken" telkens vervangen door: goederen;

b. in onderdeel d wordt het woord "goederen" vervangen door: zaken;

66°. artikel 1658 wordt als volgt gewijzigd:

a. de aanhef komt te luiden: Een maatschap wordt ontbonden;

b. in onderdeel b worden de woorden "de vernietiging der zaak" vervangen door: het tenietgaan van een goed;

c. onderdeel c komt te luiden:

c. door opzegging van een vennoot aan de andere vennoten. ;

67°. artikel 1659 komt te luiden:

Artikel 1659

1. De rechter kan op vordering van ieder der vennoten de maatschap wegens gewichtige redenen ontbinden.

2. Een zodanige ontbinding heeft geen terugwerkende kracht. De rechter kan de vordering toewijzen onder door hem te stellen voorwaarden en een partij die in de naleving van haar verplichtingen is tekortgeschoten, met overeenkomstige toepassing van artikel 277 van Boek 6 tot schadevergoeding veroordelen.

3. De artikelen 265 tot en met 279 van Boek 6 zijn op een maatschap niet van toepassing. ;

68°. de artikelen 1660, 1662 en 1664 vervallen;

69°. artikel 1661 komt te luiden:

Artikel 1661

1. Een opzegging is vernietigbaar, indien zij in strijd met de redelijkheid en billijkheid is geschied.

2. Een vennootschap, voor bepaalde tijd of voor een bepaald werk aangegaan, kan niet worden opgezegd, tenzij dit is bedongen. ;

70°. in artikel 1682 worden de woorden "roerende en onroerende goederen" vervangen door: goederen;

71°. in artikel 1688 worden de woorden "roerende of onroerende goederen" vervangen door: goederen, en de woorden "de negende titel van het tweede boek" door: titel 8 van Boek 3;

72°. in artikel 1694 worden de woorden "het tweede boek" vervangen door: Boek 4;

73°. in artikel 1697, tweede lid, wordt het zinsdeel "roerende lichamelijke voorwerpen, waarvan de waarde" vervangen door: roerende zaken of geldsommen, waarvan de waarden of het beloop;

74°. in artikel 1698 vervalt het zinsdeel "met inachtneming van de regel bij artikel 3 vastgesteld", alsmede de daarvoor geplaatste komma;

75°. in artikel 1700 vervalt het cijfer "936", alsmede de daarvoor geplaatste komma;

76°. de artikelen 1703 en 1704 komen te luiden:

Artikel 1703

1. Een schenker kan door geen akte van bevestiging de gebreken verhelpen van een schenking die naar zijn vorm nietig is; die schenking moet om geldig te zijn opnieuw in de wettelijk voorgeschreven vorm worden gebracht.

2. De bevestiging, bekrachtiging of vrijwillige nakoming van een schenking, door de erfgenamen of rechtverkrijgenden van de schenker na diens overlijden gedaan, ontzegt dezen de bevoegdheid om zich op enig gebrek in de vorm te beroepen.

Artikel 1704

1. Schenking aan minderjarigen die onder ouderlijk gezag van beide ouders staan, kan worden aangenomen door de ouders of indien een ouder het gezag alleen uitoefent, door die ouder.

2. Schenking, aan onder voogdij staande minderjarigen of onder curatele gestelden gedaan, wordt aangenomen door de voogd of curator.

3. Indien de in artikel 345, eerste lid, onderdeel c, van Boek 1, bedoelde machtiging is vereist en deze wordt verleend, blijft de schenking van kracht al mocht de schenker vóór het verlenen van de machtiging zijn overleden. ;

77°. de artikelen 1705, 1708, 1709 en 1710 vervallen;

78°. in artikel 1706 worden de woorden "roerende lichamelijke voorwerpen of van" vervangen door: roerende zaken, geldsommen of;

79°. artikel 1707 komt te luiden:

Artikel 1707

Een schenking is, ongeacht of zij reeds is uitgevoerd, vernietigbaar:

a. uit hoofde van niet-vervulling van de voorwaarden waaronder zij gedaan is;
b. indien de begiftigde is veroordeeld wegens het opzettelijk plegen van of medeplichtigheid aan een misdrijf jegens de schenker;
c. indien de begiftigde wettelijk verplicht is in het onderhoud van de schenker bij te dragen en hij in verzuim is deze verplichting na te komen. ;

80°. artikel 1711 wordt als volgt gewijzigd:

a. het eerste lid komt te luiden:

1. De bevoegdheid in rechte een beroep te doen op een vernietigingsgrond, vermeld in artikel 1707, vervalt na verloop van een jaar na de dag waarop die grond is ontstaan en aan de schenker bekend heeft kunnen zijn. ;

b. in het tweede lid wordt het zinsdeel "Die rechtsvordering kan niet worden gelegd" vervangen door: Het beroep kan niet worden gedaan;

81°. de artikelen 1713 tot en met 1758 en 1761 vervallen;

82°. in artikel 1762, tweede lid, wordt "het geleende goed" vervangen door: de geleende zaak;

83°. artikel 1763 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid worden de woorden "het geleende goed" vervangen door: de geleende zaak;
b. in het tweede lid wordt een punt geplaatst na het woord "is" en vervalt het daaropvolgende zinsdeel;
c. het derde lid vervalt;

84°. artikel 1768 komt te luiden:

Artikel 1768

Indien een zaak in bruikleen is gegeven aan twee of meer personen tezamen, zijn zij hoofdelijk verbonden tot teruggave daarvan en tot vergoeding van de schade die het gevolg is van een tekortschieten in de nakoming van die verplichting, tenzij de tekortkoming aan geen van hen kan worden toegerekend. ;

85°. in artikel 1773 wordt het woord "zaken" vervangen door: goederen;
86°. in artikel 1774 worden de woorden "eigenaar van" vervangen door: rechthebbende op;
87°. artikel 1775 wordt als volgt gewijzigd:
a. in het eerste lid vervallen het cijfer "1" daarvoor en de daarachter geplaatste punt;
b. het tweede lid vervalt;
88°. de artikelen 1776 en 1777 vervallen;
89°. in artikel 1779 worden de woorden "de zaak" vervangen door: het goed;
90°. artikel 1780 wordt als volgt gewijzigd:
a. de woorden "een zaak of geldsom" worden vervangen door: een goed;
b. het woord "dezelve" wordt vervangen door: dit;
91°. in artikel 1783, tweede lid, worden de woorden "de geleende zaak" vervangen door: het geleende goed;
92°. de artikelen 1784 en 1785 vervallen;
93°. artikel 1786 wordt als volgt gewijzigd:
a. het eerste lid vervalt;
b. in het tweede lid vervallen het cijfer "2" daarvoor, alsmede de daarachter geplaatste punt, en wordt het woord "interesten" vervangen door: rente;
94°. in de artikelen 1787 en 1788 wordt het woord "interesten" telkens vervangen door: rente;
95°. de artikelen 1794, 1797, 1798, 1801, 1803 en 1805 vervallen;
96°. artikel 1801 komt te luiden:

Artikel 1801

Indien de schuldenaar met betaling van verschenen lijfrente in verzuim is, kan de renteheffer vorderen dat zekerheid wordt gesteld over de te vervallen rente. ;

97°. in artikel 1804, eerste lid, worden de woorden "De eigenaar van een lijfrente" vervangen door: De gerechtigde tot een lijfrente;
98°. artikel 1809 komt te luiden:

Artikel 1809

Van de artikelen 1807 en 1808 wordt afgeweken. ;

99°. de artikelen 1811 tot en met 1883 vervallen;

D. het Vierde Boek, inhoudende de artikelen 1884 tot en met 2012, vervalt;

E. na artikel 1810 wordt een nieuw opschrift ingevoegd, luidende: Algemene slotbepaling, gevolgd door een nieuw artikel, luidende:

Artikel 2031

1. De Algemene termijnenverordening (AB 1991 no. 107) is niet van toepassing op de termijnen, gesteld in de artikelen 253p, eerste lid, 280, onderdeel b, 281, tweede lid, 377d, eerste lid, 383, vierde lid, 434, tweede lid, 435, zevende lid, 451, vijfde lid, en 452, zevende lid, van Boek 1 en 252 van Boek 3, alsmede op die, gesteld in titel 7, afdeling 4, van Boek 7 en titel 7A van Boek 7A.

2. Onder met een zondag gelijkgestelde dagen worden in dit wetboek verstaan de in artikel 8, eerste lid, onderdeel b, van de Arbeidsverordening (AB 1990 no. GT 57) als zodanig genoemde dagen.

Artikel II

Het Wetboek van Koophandel van Aruba (AB 1990 no. GT 50) wordt gewijzigd als volgt:

A. in het Eerste Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. de artikelen 2 tot en met 9 vervallen;
2°. in de artikelen 14 en 18 worden de woorden “hoofdelijk voor het geheel aansprakelijk” telkens vervangen door: hoofdelijk verbonden;
3°. in artikel 15 worden de woorden “hoofdelijk voor het geheel aansprakelijke vennoten” vervangen door: hoofdelijk verbonden vennoten;
4°. artikel 32 vervalt;
5°. artikel 73 wordt als volgt gewijzigd:
a. in het eerste lid worden de woorden “onroerende en roerende zaken” vervangen door het woord: goederen;
b. in het derde lid, onderdeel h, worden de woorden “de onlichamelijke zaken” vervangen door: de vermogensrechten;
6°. in de artikel 74, derde lid, 135, eerste lid, 136, eerste lid, en 155, tweede lid, wordt het woord “inzage” telkens vervangen door: raadpleging en telkens worden de woorden “boeken en bescheiden” vervangen door: boeken, bescheiden en andere gegevensdragers;
7°. van artikel 87 komt de eerste volzin te luiden: Behoudens de tweede volzin van het eerste lid van artikel 83, geschiedt de oproeping niet later dan op de zesde dag vóór die der vergadering;
8°. in artikel 151, tweede lid, wordt “artikelen 646 en volgende” vervangen door: artikelen 771 en volgende;

9°. in artikel 154, eerste lid, worden de woorden "boeken en bescheiden" vervangen door: boeken, bescheiden en andere gegevensdragers;

10°. het opschrift van de derde titel van het Eerste Boek, alsmede de artikelen 156 en 157 vervallen;

11°. het opschrift van de vierde titel van het Eerste Boek komt te luiden: Voerlieden en de kusten bevarende kapiteins;

12°. de artikelen 158 tot en met 172 vervallen;

13°. in de artikelen 187 en 193, tweede lid, wordt de bijzin "tenzij deze de wisselbrief te kwader trouw heeft verkregen of hem grove schuld bij de verkrijging te wijten is" vervangen door: die de wissel te goeder trouw heeft verkregen;

14°. artikel 202 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het derde lid worden de woorden "vergoeding van kosten, schaden en interesten" vervangen door: schadevergoeding;

b. in het zesde lid wordt het zinsdeel "bestaan de schaden en interessen" vervangen door: bestaat de schade;

15°. in artikel 214, vierde lid, wordt het zinsdeel "op al degenen die de wisselbrief te kwader trouw hebben verkregen, of aan wie bij de verkrijging grove schuld te wijten is" vervangen door: op allen die de wissel niet te goeder trouw hebben verkregen;

16°. in artikel 220, vierde lid, worden de woorden "vergoeding van kosten, schaden en interessen" vervangen door: schadevergoeding;

17°. in de artikelen 221, zesde lid, en 232, vierde lid, worden de woorden "kosten, schaden en interessen" telkens vervangen door het woord: schadevergoeding, en wordt het woord "mogen" telkens vervangen door: mag;

18°. artikel 241 komt te luiden:

Artikel 241

1. Degene die een wisselbrief vermist, waarvan hij houder was, kan met inachtneming van artikel 49, derde lid, van Boek 6 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba de betrokkene betaling vragen.

2. Degene die een wisselbrief vermist, waarvan hij houder was, maar die vervallen is, en die, zoveel nodig, heeft geprotesteerd, kan met inachtneming van artikel 49, derde lid, van Boek 6 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zijn rechten alleen tegen de acceptant en tegen de trekker uitoefenen. ;

19°. in artikel 243, vijfde lid, wordt "artikel 1986" vervangen door: artikel 306 van Boek 3;

20°. artikel 244, tweede lid, komt te luiden:

2. Op de in artikel 243 bedoelde verjaringen is artikel 321, eerste lid, onderdelen a tot en met d, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba niet van toepassing; in de gevallen, bedoeld in

artikel 321, eerste lid, onderdelen b en c, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, heeft de onbekwame of rechthebbende, wiens rechtsvordering is verjaard, verhaal op de wettelijk vertegenwoordiger of bewindvoerder. ;

21°. in artikel 256, tweede lid, wordt het zinsdeel "hetzij deze de cheque te kwader trouw heeft verkregen of hem grove schuld bij de verkrijging te wijten is" vervangen door de bijzin: die de cheque te goeder trouw heeft verkregen;

22°. in artikel 261 wordt de bijzin "tenzij hij deze te kwader trouw heeft verkregen of hem grove schuld bij de verkrijging te wijten is" vervangen door: indien hij deze te goeder trouw heeft verkregen;

23°. in artikel 272, vijfde lid, wordt het zinsdeel "op al degenen die de cheque te kwader trouw hebben verkregen, of aan wie bij de verkrijging grove schuld te wijten is" vervangen door: op allen die de cheque niet te goeder trouw hebben verkregen;

24°. in artikel 280, vierde lid, worden de woorden "vergoeding van kosten, schaden en interessen" vervangen door het woord: schadevergoeding;

25°. in artikel 281, zevende lid, worden de woorden "kosten, schade en interessen" vervangen door het woord: schadevergoeding, en wordt het woord "mogen" vervangen door: mag;

26°. artikel 287 komt te luiden:

Artikel 287

1. Degene die een cheque vermist waarvan hij houder was, kan met inachtneming van artikel 49, derde lid, van Boek 6 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van de betrokkene betaling vragen.

2. Degene die een cheque vermist waarvan hij houder was, maar die vervallen is, en die, zoveel nodig, geprotesteerd heeft, kan met inachtneming van artikel 49, derde lid, van Boek 6 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zijn rechten alleen tegen de trekker uitoefenen. ;

27°. in de artikelen 290, derde lid, en 298, derde lid, wordt "artikel 1986" telkens vervangen door: artikel 306 van Boek 3;

28°. artikel 291, tweede lid, komt te luiden:

2. Artikel 244, tweede lid, is van toepassing. ;

29°. het opschrift van de zevende titel van het Eerste Boek, alsmede de artikelen 299 tot en met 314 vervallen;

30°. in artikel 320 wordt het woord "nietig" vervangen door: vernietigbaar;

31°. artikel 327 komt te luiden:

Artikel 327

1. De overeenkomst wordt tegenover de verzekeraar slechts door geschrift bewezen. Indien het geschrift de overeenkomst niet volledig omschrijft, kan, zolang de polis niet door de verzekering-

nemer als bewijs is aanvaard, bewijs van het niet omschreven deel van de overeenkomst en van de wijzigingen daarin met alle middelen worden bijgebracht.

2. Op wijzigingen in de overeenkomst, tot stand gekomen nadat de polis als bewijs is aanvaard, is het eerste lid van overeenkomstige toepassing. ;

32°. artikel 330 komt te luiden:

Artikel 330

Bij overgang van een zaak of een beperkt recht waaraan een zaak is onderworpen, loopt de verzekering van rechtswege ten voordele van de nieuwe rechthebbende. ;

33°. de artikelen 340 en 341 vervallen;

34°. artikel 342 komt te luiden:

Artikel 342

De verzekerde ontvangt krachtens een schadevergoeding geen vergoeding waardoor hij in een duidelijk voordeliger positie zou geraken. De eerste volzin is niet van toepassing bij voorafgaande taxatie van de waarde van een zaak, of bij beperkt recht waaraan een zaak is onderworpen, tot stand gekomen krachtens een aan een deskundige opgedragen beslissing of krachtens een beslissing van partijen overeenkomstig het advies van een deskundige. ;

35°. in artikel 350, eerste lid, worden de woorden "vergoeding van kosten, schaden en interessen" vervangen door het woord: schadevergoeding;

36°. artikel 351 komt te luiden:

Artikel 351

Indien de verzekerde ter zake van door hem geleden schade vorderingen tot schadevergoeding op derden heeft, anders dan uit verzekering, gaan die vorderingen bij wijze van subrogatie over op de verzekeraar, voor zover deze die schade vergoedt. ;

37°. artikel 353 wordt als volgt gewijzigd:

a. in onderdeel a worden de woorden "vaste goederen" vervangen door: onroerende zaken;

b. in onderdeel d worden de woorden "verzekerde goederen" vervangen door: verzekerde zaken;

c. in onderdeel e worden de woorden "roerende goederen" vervangen door: roerende zaken;

38°. de artikelen 354, 355, 362, 363 en 364 vervallen;

39°. artikel 361 wordt als volgt gewijzigd:

a. het eerste lid vervalt;

b. in het tweede lid vervallen het cijfer “2” daarvoor met de daarachter geplaatste punt en wordt het woord “goederen” vervangen door: zaken;

B. in het Tweede Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. artikel 375 komt te luiden:

Artikel 375

1. De betekenis van begrippen, voorkomende in Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, met uitzondering van die voorkomende in de artikelen 5, 6 en 10, geldt evenzeer voor dit wetboek.

2. Onder zeewerkgever wordt verstaan de eigenaar of, in geval van rompbevrachting, de rompbevrachter. ;

2°. het opschrift van de eerste titel van het Tweede Boek komt te luiden: Van zeeschepen;

3°. in artikel 376 vervallen het eerste lid, alsmede het cijfer “2” voor het tweede lid met de daarachter geplaatste punt;

4°. artikel 377 komt te luiden:

Artikel 377

In geval van verkoop uit hoofde van artikel 175 van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba wordt het schip geacht de hoedanigheid van Arubaans niet te hebben verloren. ;

5°. de artikelen 378 tot en met 403 en 406 vervallen;

6°. in artikel 404 wordt “artikel 385” vervangen door: de artikelen 210, 211, 213, 217 en 218 van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

7°. in artikel 407 worden de woorden “artikelen 377 tot en met 404” vervangen door: artikelen 377 en 404;

8°. de artikelen 408 tot en met 435 vervallen;

9°. in artikel 439 vervallen het tweede lid, alsmede het cijfer “1” voor het eerste met de daarachter geplaatste punt;

10°. in artikel 440, eerste lid, worden de woorden “van het veilig vervoer van de lading” vervangen door: der zaken aan boord;

11°. in artikel 447 worden de woorden “De kapitein en de reder” vervangen door: De kapitein, de eigenaar en de rompbevrachter;

12°. in artikel 450, tweede lid, worden de woorden “lading schade heeft” vervangen door: zaken aan boord schade hebben;

13°. artikel 451 komt te luiden:

Artikel 451

Bij het berekenen van de in artikelen 449 en 450 genoemde wettelijke termijnen tellen de zondag en de met de zondag gelijkge-

stelde dagen en, in het buitenland, de aldaar erkende wettelijke erkende vrije dagen niet mee. ;

14°. in artikel 453 vervallen het tweede lid, alsmede het cijfer "1" voor het eerste lid en de daarachter geplaatste punt;

15°. in artikel 456, derde lid, worden de woorden "de reder" vervangen door de bijzin: degene die, uit welken hoofde dan ook, verantwoordelijk is voor het optreden van de kapitein;

16°. in artikel 458 vervalt de tussenzin "het innen van de vracht daaronder begrepen" en wordt de laatste bijzin vervangen door: voor zover niet andere personen daarmee zijn belast;

17°. de artikelen 459 tot en met 462, 464, 465, 468, 470 en 473 vervallen;

18°. artikel 463 wordt als volgt gewijzigd:
  a. in het eerste, tweede en derde lid worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;
  b. in het tweede lid wordt het woord "lading" vervangen door: zaken aan boord;
  c. in het derde lid worden de woorden "de artikelen 558 tot en met 461" vervangen door: artikel 458;

19°. in artikel 466 worden de woorden "de reder" vervangen door: de zeewerkgever;

20°. artikel 472 wordt als volgt gewijzigd:
  a. voor het eerste lid vervallen het cijfer "1" en de daarachter geplaatste punt, en worden de woorden "de reder" vervangen door: de zeewerkgever;
  b. het tweede en derde lid vervallen;

21°. in de artikelen 475, 476, 477, 479, 481, 482, 483 en 488 worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;

22°. in artikel 480 wordt het woord "lading" vervangen door de woorden: zaken aan boord;

23°. in het opschrift van paragraaf 2 wordt het woord "reder" vervangen door: zeewerkgever;

24°. in de artikelen 490, 491, 492, 497, tweede lid, 498, tweede en derde lid, 500, derde lid, 501, 504, 506, eerste lid, 507, 513 en 517 worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;

25°. artikel 514 wordt als volgt gewijzigd:
  a. in het eerste lid worden de woorden "des reders boekhouding" vervangen door: de boekhouding van de zeewerkgever;
  b. in het eerste, tweede en derde lid worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;
  c. in het vijfde lid worden de woorden "des reders onderneming" vervangen door: de onderneming van de zeewerkgever;

26°. in artikel 520 wordt het woord "lading" vervangen door de woorden: zaken aan boord;

27°. in de artikelen 524, vierde lid, 528, tweede lid, 534, 535, 537, 538 en 540, derde lid, worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;

28°. artikel 526 wordt als volgt gewijzigd:
   a. in het eerste lid vervalt het woord "wettige";
   b. in het eerste lid en het tweede lid worden de woorden "de reder" vervangen door: de zeewerkgever;

29°. in artikel 542 worden de woorden "de reder" vervangen door: de zeewerkgever, en wordt het woord "lading" vervangen door de woorden: de zaken aan boord;

30°. in de artikelen 543, 544, eerste lid, 546, eerste lid, 548, 549 en 551, eerste lid, worden de woorden "de reder" vervangen door: de zeewerkgever;

31°. artikel 550 wordt als volgt gewijzigd:
   a. in het eerste lid worden de woorden "tot berging van schip en lading" vervangen door: aan het behoud van het schip en de zaken aan boord;
   b. in het tweede lid worden de woorden "berging heeft" vervangen door: werkzaamheden tot behoud hebben;

32°. artikel 552 wordt als volgt gewijzigd:
   a. in het eerste en het vierde lid worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;
   b. het derde lid komt te luiden:

   3. De vordering tot schadeloosstelling is bevoorrecht op alle goederen van de zeewerkgever; het voorrecht staat in rang gelijk met dat, bedoeld in artikel 288, onderdeel e, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba. ;

33°. in de artikelen 553, eerste lid, 556, 557, eerste lid, en 56, worden de woorden "de reder" telkens vervangen door: de zeewerkgever;

34°. artikel 555, tweede lid, komt te luiden:

   2. In gevallen als bedoeld in de artikelen 516, vierde lid, 525, vijfde lid, 546, 550, 551 en 552, kan de beschikking worden gegeven in de vorm, bij artikel 430 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba bepaald. ;

35°. de artikelen 567 tot en met 579 vervallen;

36°. de artikelen 580 tot en met 665 vervallen;

37°. artikel 666 komt te luiden:

Artikel 666

Voor zover niet anders is overeengekomen, is op de tijdbevrachting van een schip dat de Arubaanse vlag voert, titel 5, afdeling 2, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van toepassing, onverschillig waar de bevrachting tot stand komt. ;

38°. de artikelen 667 tot en met 718 vervallen;

39°. artikel 719 komt te luiden:

Artikel 719

Voor zover niet anders is overeengekomen, zijn de artikelen 378 en 484 tot en met 485 van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van toepassing, indien een reisbevrachting in de zin van artikel 373 van dat boek betreft hetzij een schip dat de Arubaanse vlag voert, hetzij het vervoer van zaken van of naar een Arubaanse haven. ;

40°. de artikelen 720 tot en met 749 vervallen;

41°. artikel 750 komt te luiden:

Artikel 750

Titel 5, afdeling 3, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba is van toepassing op het vervoer van personen van Arubaanse havens. Zij is mede van toepassing op het vervoer naar Arubaanse havens met dien verstande echter, dat bedingen die volgens deze afdeling nietig zijn, geldig zijn voor zover zij dit zijn volgens de wet van het land waar de inscheping geschied is.

42°. de artikelen 751 tot en met 762 vervallen;

43°. artikel 763 komt te luiden:

Artikel 763

Voor zover niet anders is overeengekomen, is op tijdbevrachting van een schip dat de Arubaanse vlag voert, titel 5, afdeling 3, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van toepassing, onverschillig waar de bevrachting tot stand komt. ;

44°. de artikelen 764 tot en met 812e vervallen;

45°. in artikel 867, tweede lid, worden de woorden “al de onkosten, schaden en interesten te vergoeden” vervangen door: de schade te vergoeden;

46°. de artikelen 874 tot en met 891 vervallen;

47°. in de twaalfde titel, vervallen de woorden “Eerste Afdeling” en het opschrift van deze afdeling;

48°. artikel 902, tweede lid, komt te luiden:

2. De eerste wordt geregeld volgens titel 6, afdeling 3, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba; de laatste komt ten laste van het schip of van het goed afzonderlijk hetwelk de schade geleden of de kosten veroorzaakt heeft. ;

49°. de artikelen 903, 904 en 907 tot en met 911 vervallen;

50°. artikel 905 wordt als volgt gewijzigd:

a. in onderdeel f wordt “artikel 690” vervangen door: artikel 425 van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;
b. onderdeel g komt te luiden:

g. in het algemeen alle schade, verliezen en de gemaakte kosten, die niet zijn averij-grosse, maar die zijn geleden door of gemaakt ten behoeve van het schip alleen of voor de schade alleen. ;

51°. in artikel 923 vervallen de woorden "algemene of";
52°. de artikelen 926 tot en met 948 en 950, 952, 953, 955, 960 en 961 vervallen;
53°. in artikel 957 vervallen de woorden "de Vijfde Titel, de Zesde Titel en de Zevende Titel", alsmede de daarvoor geplaatste komma;
54°. in artikel 966 wordt na "Twaalfde Titel" ingevoegd de door een komma vooraf gegane zinsnede: alsmede titel 6, afdeling 3, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

C. na artikel 967 wordt een nieuw opschrift ingevoegd, luidende: Algemene slotbepaling, gevolgd door een nieuw artikel, luidende:

Artikel 968

1. De Algemene termijnenverordening (AB 1991 no. 107) is niet van toepassing op de termijnen gesteld in de hierna genoemde onderdelen van dit wetboek:
a. van het Eerste Boek: de Vijfde en Zesde Titel;
b. van het Tweede Boek: de Derde en Vierde Titel, alsmede de Derde Afdeling van de Tiende Titel; zij is echter wel van toepassing op de termijnen, gesteld in de artikelen 520 en 561.

2. Onder met de zondag gelijkgestelde dagen worden in dit wetboek verstaan de in artikel 8, eerste lid, onderdeel b, van de Arbeidsverordening (AB 1990 no. GT 57) als zodanig genoemde dagen. .

Artikel III

Het Wetboek van Strafrecht van Aruba (AB 1991 no. GT 50) wordt als volgt gewijzigd:

A. in het Eerste Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in de artikelen 9, derde lid, 27, eerste en vierde lid, 41, 41j, eerste en tweede lid, 41m, eerste lid, en 76, zesde lid, vervalt telkens het woord "minderjarige";
2°. in artikel 41a, eerste lid, wordt het woord "minderjarigen" vervangen door de woorden: jeugdige personen;
3°. in de artikelen 41e, tweede lid, onderdeel c, en 41m, tweede lid, worden de woorden "de ouderlijke macht" telkens vervangen door: het ouderlijk gezag;

4°. in artikel 41j, vijfde lid, wordt het woord: minderjarigen" vervangen door: personen;

5°. artikel 41m wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid wordt het cijfer "347" vervangen door: 254;

b. in het tweede lid vervalt de bijzin "bedoeld bij artikel 789 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba", alsmede de daarvoor geplaatste komma, en wordt "artikel 348" vervangen door de woorden: artikel 255 van Boek I;

c. in het derde lid worden de woorden "de artikelen 349, 351 tot en met 358 en 422" vervangen door: de artikelen 255, tweede en derde lid, 256, 258 tot en met 265 en 326 van Boek 1 en worden de woorden "de artikelen 796 tot en met 800" vervangen door: de artikelen 798 tot en met 813 in verbinding met de artikelen 429a tot en met 429t;

6°. in artikel 66, vierde lid, worden de woorden "de toeziende voogd of toeziende curator" vervangen door: de bijzondere curator;

7°. in artikel 73, onderdeel e, wordt het zinsdeel "ingevolge artikel 14 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba de aldaar bedoelde registers, waaruit zodanige overtreding blijkt, ter griffie van het Hof van Justitie zijn overgebracht" vervangen door: de dubbelen of afschriften van de akten, waaruit zodanige overtreding blijkt, zijn overgebracht naar de centrale bewaarplaats;

8°. aan artikel 87 wordt na het derde lid een nieuw lid toegevoegd, luidende:

> 4. Vaartuigen in aanbouw noch schepen in aanbouw worden als vaartuigen of schepen aangemerkt.

;

B. in het Tweede Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. artikel 198 wordt als volgt gewijzigd:

a. vóór de tekst wordt het cijfer "1" geplaatst, gevolgd door een punt;

b. na de tekst van het artikel worden twee nieuwe leden toegevoegd, luidende:

> 2. Met eenzelfde straf als genoemd in het eerste lid, onderdeel b, wordt bedreigd degene die opzettelijk of wederrechtelijk weigert de gevraagde medewerking, bedoeld in artikel 142, eerste lid, van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba, te verlenen.
>
> 3. Het eerste lid is niet van toepassing op de partij in een burgerlijke procedure die, wanneer zij als getuige wordt gehoord, weigert op de haar gestelde vragen te antwoorden.

;

2°. artikel 204 wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid worden de woorden "een gerechtelijke sequestratie" vervangen door: een gerechtelijke bewaring;

b. het vierde lid vervalt;

3°. artikel 233, eerste lid, komt te luiden:

1. De geneeskundige of verloskundige, die opzettelijk een valse verklaring afgeeft inzake een geboorte, een oorzaak van overlijden, dan wel het al of niet bestaan of bestaan hebben van ziekten, zwakheden of gebreken, wordt gestraft met gevangenisstraf van ten hoogste drie jaren. ;

4°. artikel 241, derde lid, komt te luiden:

3. Vervolging heeft niet plaats, dan nadat een verzoek tot inroeping of tot betwisting van staat is gedaan en de burgerlijke rechter daarop een eindbeslissing heeft gegeven. Indien het verzoek echter door het stilzitten van partijen onvoldoende voortgang vindt, kan vervolging ook plaats hebben, nadat de burgerlijke rechter heeft beslist dat er een begin van bewijs is. ;

8°. in artikel 341 wordt het woord “lading” vervangen door de woorden: zich aan boord bevindende zaken, en wordt het woord “vrachtpenningen” vervangen door: vracht;

9°. artikel 353, onderdeel c, komt te luiden:

c. indien hij de boeken, bescheiden en andere gegevensdragers, waarmee hij ingevolge artikel 15a van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba een administratie gevoerd heeft, en de boeken, bescheiden en andere gegevensdragers die hij ingevolge dat artikel bewaard heeft, niet in ongeschonden staat te voorschijn brengt. ;

10°. artikel 354, onderdeel d, komt te luiden:

d. niet voldaan heeft of niet voldoet aan de op hem rustende verplichtingen ten opzichte van het voeren van een administratie ingevolge artikel 15a van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba en het bewaren en te voorschijn brengen van boeken, bescheiden en gegevensdragers, in dat artikel bedoeld. ;

11°. artikel 355, onderdelen c en d, komt te luiden:

c. indien aan hem te wijten is dat aan de in artikel 15a, eerste lid, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba omschreven verplichtingen niet is voldaan, of dat de boeken, bescheiden en andere gegevensdragers, waarmee volgens dat artikel administratie gevoerd is, en de boeken, bescheiden en andere gegevensdragers die ingevolge dat artikel zijn bewaard, niet in ongeschonden staat te voorschijn worden gebracht;

d. niet voldaan heeft of niet voldoet aan de op hem rustende verplichtingen ten opzichte van het voeren van een administratie ingevolge artikel 15a van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba en het bewaren en te voorschijn brengen

van boeken, bescheiden en gegevensdragers, in dat artikel bedoeld. ;

12°. artikel 361 komt te luiden:

Artikel 361

1. Hij die opzettelijk zijn eigen goed of ten behoeve van degene aan wie het toebehoort, een hem niet toebehorend goed onttrekt aan een pandrecht, een retentierecht of een recht van vruchtgebruik of gebruik van een ander, wordt gestraft met een gevangenisstraf van ten hoogste een jaar en zes maanden of geldboete van ten hoogste vijfentwintigduizend florin.

2. Met dezelfde straf wordt gestraft hij die opzettelijk een goed dat is onderworpen aan een pandrecht, een retentierecht of een recht van vruchtgebruik of gebruik van een ander, vernielt, beschadigt of onbruikbaar maakt.

3. Artikel 329 is op deze misdrijven van toepassing. ;

13°. artikel 403b komt te luiden:

Artikel 403b

Hij die ter voldoening aan het voorschrift van artikel 194, vierde lid of artikel 1303, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba een schriftelijke verklaring overlegt, waarvan hij weet dat de inhoud in strijd is met de waarheid, wordt gestraft met gevangenisstraf van ten hoogste vier jaren of geldboete van ten hoogste vijfentwintig duizend florin. ;

14°. in artikel 417 worden de woorden “goederen van de lading of” vervangen door: zaken aan boord van het schip of zaken;

15°. in artikel 420, eerste lid, worden de woorden “de lading” vervangen door: de zaken aan boord daarvan;

16°. in artikel 423 wordt het zinsdeel “lading, scheepsvoorraad of scheepsbehoefte, aan boord van een vaartuig aanwezig” vervangen door: zaken aan boord van een vaartuig;

17°. in artikel 429 vervalt de bijzin “als zijn schip bij een aanvaring betrokken is geweest”, alsmede de daarvoor geplaatste komma;

C. in het Derde Boek worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. in artikel 446, eerste lid, worden de woorden “eigen onroerend goed” vervangen door: een of meer eigen onroerende zaken;

2°. in artikel 464 vervallen telkens de woorden “of toeziende voogd” en “of toeziende curator”;

3°. artikel 466a komt te luiden:

Artikel 466a

1. Met geldboete van ten hoogste duizend florin wordt gestraft:

a. hij die niet of niet behoorlijk voldoet aan enige verplichting, opgelegd in artikel 195 in verband met de artikelen 192 en 178, derde lid, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba of in het landsbesluit, houdende algemene maatregelen, bedoeld in artikel 231 van dat wetboek;

b. hij die het brandmerk, de benaming of kentekens op een teboekstaand schip, voorgeschreven in het in onderdeel a genoemde landsbesluit, houdende algemene maatregelen, verwijdert, verandert, dan wel onduidelijk of onzichtbaar maakt op een andere wijze, dan volgens het landsbesluit, houdende algemene maatregelen, geoorloofd is;

c. hij die niet of niet behoorlijk voldoet aan de verplichting, opgelegd in artikel 1304, tweede lid, van Boek 8 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, of aan enige verplichting, opgelegd in een landsbesluit, houdende algemene maatregelen, uitgevaardigd krachtens artikel 1321 van dat wetboek. ;

4°. in artikel 471, tweede lid, onderdelen a en b, vervallen telkens de woorden "beneden de achttien jaren";

5°. in artikel 489 wordt de bijzin "die de burgerlijke wet vordert" vervangen door: die door enig wettelijk voorschrift worden gevorderd;

6°. in artikel 490 worden de woorden "voorschrift van de burgerlijke wet" vervangen door: wettelijk voorschrift;

7°. na artikel 492 wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 492a

Onder ambtenaar van de burgerlijke stand wordt in de artikelen 490 tot en met 492 verstaan een ieder die ingevolge enig wettelijk voorschrift met de bewaring van een register van de burgerlijke stand is belast. ;

8°. in artikel 494 worden de woorden "boeken of bescheiden" vervangen door: boeken, bescheiden of andere gegevensdragers;

9°. in artikel 495, eerste lid, onderdeel c, worden de woorden "de reder" vervangen door: de eigenaar, de rompbevrachter;

10°. in artikel 499, onderdeel a, wordt het woord "reder" vervangen door de woorden: de eigenaar zowel als de rompbevrachter;

11°. in artikel 500 worden de woorden "De reder" vervangen door: De eigenaar, de rompbevrachter;

12°. de artikelen 501 en 502 vervallen.

Artikel IV

De Landsverordening op het notarisambt (AB 1990 no. GT 69) wordt gewijzigd als volgt:

A. in artikel 5, tweede lid, wordt "artikel 738" vervangen door: artikel 878;

B. in artikel 14 worden de woorden "vergoeding van kosten, schade en interesten" vervangen door het woord: schadevergoeding;

C. artikel 16 komt te luiden:

Artikel 16

1. Notarissen verlijden geen akten waarin zijzelf, hun echtgenoten of hun bloed- of aanverwanten in de rechte linie zonder onderscheid van graden en in de zijlinie, tot de derde graad ingesloten, hetzij in persoon of door een vertegenwoordiger als partij optreden, hetzij zulk een partij vertegenwoordigen.

2. Het eerste lid is niet van toepassing, indien voormelde echtgenoten en bloed- en aanverwanten als kopers, huurders, aannemers of borgen verschijnen in akten waarbij in het openbaar gehouden verkopingen, verhuringen of aanbestedingen worden geconstateerd, of als leden van vergaderingen waarin van het verhandelde door een notaris proces-verbaal wordt opgemaakt.

3. In geval van overtreding mist de akte authenticiteit en voldoet zij niet aan de voorschriften waarin de vorm van een notariële akte wordt geëist.

4. De waarnemer verlijdt, behoudens het tweede lid, op straffe van hetgeen in het derde lid wordt voorgeschreven, geen akte waarin de notaris wiens ambt hij waarneemt, diens echtgenoot of diens bloed- of aanverwanten in de rechte linie zonder onderscheid van graden of in de zijlinie, tot de derde graad ingesloten, hetzij in persoon of door een vertegenwoordiger als partij optreden, hetzij zulk een partij vertegenwoordigen.

;

D. in artikel 17, eerste lid, wordt het woord "vrouw" vervangen door: echtgenoot, en worden de woorden "bloedverwanten of aangehuwden" vervangen door: bloed- of aanverwanten;

E. in artikel 19 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. in het eerste lid worden de woorden "bloedverwanten of aangehuwden" vervangen door: bloed- of aanverwanten.

2°. het tweede lid komt te luiden:

2. In geval van overtreding van dit artikel of van artikel 18 mist de akte authenticiteit en voldoet zij niet aan de voorschriften waarin de vorm van een notariële akte wordt geëist, een en ander

behoudens het geval van verzuim van de in artikel 18 voorgeschreven vermelding. ;

3°. in het derde lid worden de woorden "Bloedverwanten of aangehuwden" vervangen door: Bloed- of aanverwanten;

F. artikel 21 komt te luiden:

Artikel 21

1. Alle akten vermelden de voornamen, de naam en de standplaats van de notaris die de akte verlijdt en, in geval van waarneming, van de notaris tot wiens protocol de akte behoort.

2. Zij vermelden bovendien:

a. naam, voornamen, geboortedatum en plaats, woonplaats met adres, beroep en burgerlijke staat van de natuurlijke personen die blijkens de akte daarbij als partij optreden;
b. aard, naam en woonplaats met adres van de rechtspersonen die blijkens de akte daarbij als partij optreden;
c. dezelfde gegevens ten aanzien van natuurlijke personen en rechtspersonen die blijkens de akte de voormelde partijen vertegenwoordigen, alsmede de grond van hun bevoegdheid, telkens met dien verstande dat, zo opgave van één of meer dezer gegevens niet mogelijk is, de redenen daarvan worden vermeld;
d. naam, voornamen, geboortedatum en plaats en burgerlijke staat van iedere getuige, indien de akte in tegenwoordigheid van getuigen wordt verleden, alsmede van de getuigen, bedoeld in artikel 20;
e. de plaats, het jaar, de maand en de dag waarop de akte is verleden.

3. Indien het betreft een akte, bestemd om te worden ingeschreven in de openbare registers, bedoeld in artikel 16, eerste lid, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, en de vermelding van uur en minuut, waarop die akte is verleden, in verband met die inschrijving van belang kan zijn, worden ook deze vermeld.

4. Indien de akte de plaats, het jaar, de maand of de dag niet vermeld, mist zij authenticiteit en voldoet zij niet aan de voorschriften waarin de vorm van een notariële akte wordt geëist. ;

G. in artikel 22, eerste lid, wordt na de woorden "worden geschreven" ingevoegd het zinsdeel: of op andere wijze duurzaam op het materiaal gesteld;

H. in artikel 24 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. aan het derde lid wordt een volzin toegevoegd, luidende:

Onmiddellijk voordat de notaris de akte ondertekent, neemt hij het uur en de minuut van zijn ondertekening in de akte op. ;

2°. het vierde lid komt te luiden:

4. Bij overtreding van elke der genoemde bepalingen mist de akte authenciteit en voldoet zij niet aan de voorschriften waarin de vorm van een notariële akte wordt geëist. ;

I. na het tweede lid van artikel 26 wordt, onder vernummering van het derde lid tot vierde lid, een nieuw lid ingevoegd, luidende:

3. De notaris verklaart in de akte dat hem van het bestaan van de volmacht genoegzaam is gebleken. Indien hij het bestaan van een mondelinge volmacht niet genoegzaam gebleken acht, kan hij overlegging van een schriftelijke volmacht verlangen. ;

J. in artikel 30, tweede lid, worden de woorden "vergoeding van kosten, schade en interesten" vervangen door: schadevergoeding;

K. aan artikel 30a wordt na het vierde lid een nieuw lid toegevoegd, luidende:

5. De notaris vermeldt bij de vermelding krachtens artikel 89, tweede lid, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van de titel van overdracht in de akte van levering steeds ook de geldelijke tegenprestatie daarvoor ook al is deze voor de overdracht zonder belang. Zo met het oog op de inschrijving een uittreksel wordt afgegeven, neemt de notaris deze vermelding ook daarin op. ;

L. artikel 30c vervalt;

M. in artikel 31 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. in het eerste lid worden de woorden "vergoeding van kosten, schade en interesten" vervangen door het woord: schadevergoeding;

2°. het tweede lid komt te luiden:

2. Van deze verplichting zijn uitgezonderd akten van huwelijksaangifte en huwelijkstoestemming, van bekendheid, van volmacht of machtiging, van verklaring van het in leven zijn van personen en van het hun toebehoren van goederen, van kwijting, van aanbod van betaling, van protest, van erfrecht, van verbetering of aanvulling als bedoeld in de wettelijke regeling die betrekking heeft op de openbare registers, bedoeld in artikel 16 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, van verklaring van waardeloosheid van inschrijving in de openbare registers en van vermindering van bedragen waarvoor hypotheek is gevestigd, van verandering van een in een ingeschreven stuk gekozen woonplaats, van doorhaling of vermindering van verbanden en aantekeningen op de grootboeken der nationale schuld, benevens andere akten waarvan de uitgifte in originali bij wettelijke regeling is toegelaten. ;

3°. na het tweede lid wordt een nieuw lid toegevoegd, luidende:

4. Een verklaring van erfrecht kan onderhands worden opgemaakt. ;

N. na artikel 31 wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 31a

1. De artikelen 17, 21, eerste lid en tweede lid, aanhef en onder e, 22, 23, 28, 29 en 30 zijn mede van toepassing op een verklaring van erfrecht.

2. De artikelen 16, 17, 20 tot en met 30 en 31, eerste lid, zijn mede van toepassing op notariële verklaringen als bedoeld in de wettelijke regeling die betrekking heeft op de openbare registers, bedoeld in artikel 16 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba.

3. De in het eerste en tweede lid bedoelde verklaringen worden, wat betreft de uitwendige bewijskracht en de bewijskracht van de daarin gerelateerde verrichtingen en waarnemingen van de notaris, als een authentieke akte aangemerkt, tenzij krachtens een der in het eerste en tweede lid vermelde bepalingen authenticiteit ontbreekt. ;

O. in artikel 32 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. de woorden "vergoeding van kosten, schade en interesten" worden vervangen door: schadevergoeding;

2°. het zinsdeel "slechts als onderhandse akten te kunnen gelden" wordt vervangen door: authenticiteit te missen en niet te voldoen aan de voorschriften waarin de vorm van een notariële akte wordt geëist;

P. in artikel 36 worden de woorden "vergoeding van kosten, schade en interesten" vervangen door het woord: schadevergoeding;

Q. in artikel 37, derde lid, wordt het woord "boedelscheidingen" vervangen door de woorden: akten van verdeling van een gemeenschap;

R. aan artikel 39, tweede lid, wordt na de afsluitende punt een volzin toegevoegd, luidende:

Het zegel wordt tevens gebruikt voor de verzegeling, bedoeld in artikel 658 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba. ;

S. in artikel 42a, eerste lid, worden na "artikel 961" ingevoegd de woorden: van Boek 4;

T. in artikel 46, eerste lid, worden de woorden "bloedverwanten of aangehuwden" vervangen door: bloed- of aanverwanten.

Artikel V

De Onteigeningsverordening (AB 1995 no. GT 7) wordt als volgt gewijzigd:

A. de artikelen 3 en 4 komen te luiden:

Artikel 3

1. Als eigenaar van een onroerende zaak en als rechthebbende op een recht als omschreven in artikel 4, eerste lid, worden zij beschouwd, die als zodanig staan vermeld in de openbare registers, bedoeld in artikel 16 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba.

2. Desalniettemin kan een ieder die beweert eigenaar te zijn of rechthebbende op een recht als omschreven in artikel 4, eerste lid, en die niet is opgeroepen, aan de rechter verzoeken in het geding van onteigening te mogen tussenkomen, zolang de eindconclusies door partijen niet genomen zijn. Hetzelfde recht hebben derde belanghebbenden, waaronder zijn te verstaan beperkt gerechtigden, huurders, onderhuurders, bezitters, eigenaren in geval van mandeligheid volgens artikel 60, tweede lid, van Boek 5 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, schuldeisers als bedoeld in artikel 252 van Boek 6 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, en zij die beslag hebben gelegd op het te onteigenen goed of op een recht waaraan dat is onderworpen. Deze laatsten kunnen in hun verzoek alleen worden ontvangen, indien zij daarbij een notaris of deurwaarder aanwijzen, aan wie kan worden betaald.

3. Bij tegenspraak der hoedanigheid van eigenaar, rechthebbende of derde belanghebbende, wordt de onteigening met de overigen voortgezet, en zal hij die beweert gerechtigde te zijn, zijn recht alleen op de schadevergoeding kunnen uitoefenen, die in dat geval wordt geconsigneerd.

Artikel 4

1. Ingeval op een onroerende zaak die toebehoort aan de onteigende partij, een recht van opstal, erfpacht, vruchtgebruik, gebruik of bewoning rust, kan dat recht afzonderlijk worden onteigend.

2. Overigens wordt een zaak door toepassing van deze landsverordening slechts bevrijd van de met betrekking tot de zaak bestaande lasten en rechten door onteigening van die zaak.

3. Een aandeel in een zaak of een recht kan niet afzonderlijk worden onteigend.

;

B. na artikel 5 wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 5a

Waar in deze landsverordening een kadastrale aanduiding is voorgeschreven, wordt, indien deze onmogelijk is, een nauwkeurige beschrijving gegeven van de ligging, vorm en omvang van de zaak; voor de aanduiding van een gedeelte van een zodanig perceel is een meetbrief vereist. ;

C. in het opschrift van Hoofdstuk II, wordt het woord "percelen" vervangen door: goederen;

D. artikel 13, eerste lid, komt te luiden:

1. Zo spoedig mogelijk, doch ten minste veertien dagen voor de hoorzitting, worden ter inzage van een ieder nedergelegd:

a. een uitgewerkt plan met uitvoerige kaarten van het werk en met grondtekeningen waarop de te onteigenen onroerende zaken en de onroerende zaken waarop te onteigenen rechten rusten, met vermelding van hun kadastrale aanduiding zijn aangewezen;
b. een lijst van de te onteigenen onroerende zaken, aangeduid met hun kadastrale aanduiding, met vermelding van:
   1°. de grootte volgens de kadastrale registratie van elk der desbetreffende percelen en, indien een te onteigenen onroerende zaak een gedeelte van een perceel uitmaakt, bovendien de grootte van dat gedeelte;
   2°. de namen van de eigenaars van elk dier zaken, volgens de kadastrale registratie;
c. bij afzonderlijke onteigening als bedoeld in artikel 4, eerste lid, een lijst van de te onteigenen rechten met vermelding van de kadastrale aanduiding van de zaken waarop zij rusten, en de namen van de rechthebbenden op die rechten volgens de kadastrale registratie. ;

E. artikel 15 wordt als volgt gewijzigd:
1°. in het eerste lid worden de woorden "percelen, erfdienstbaarheden en andere zakelijke rechten" vervangen door: onroerende zaken en rechten;
2°. in het derde lid worden de woorden "percelen, erfdienstbaarheden of andere zakelijke rechten" vervangen door: onroerende zaken of rechten;

F. artikel 18 komt te luiden:

Artikel 18

1. Is hetgeen onteigend moet worden, niet bij minnelijke overeenkomst verkregen, dan doet de onteigenende partij de in het landsbesluit aangewezen eigenaar voor de rechter in eerste aanleg op een aan deze

ingediend verzoekschrift oproepen teneinde de onteigening te horen uitspreken en het bedrag der schadeloosstelling te horen bepalen. Betreft de onteigening een recht, dan wordt zij ingesteld tegen de in het landsbesluit aangewezen rechthebbende; van deze vordering wordt kennisgenomen door de rechter in eerste aanleg.

2. Bij onteigening van een onroerende zaak waarop blijkens de openbare registers, bedoeld in titel 1, afdeling 2, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, een eeuwigdurende erfpacht rust, wordt ook de erfpachter opgeroepen.

3. De vordering tot onteigening moet op straffe van verval worden ingesteld binnen de termijn, bepaald bij de in artikel 11 bedoelde landsverordening.

4. Het verzoekschrift wordt betekend aan degenen die als houder van op het te onteigenen goed rustende hypotheken in de openbare registers, bedoeld in titel 1, afdeling 2, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, zijn ingeschreven, en aan de in die registers ingeschreven beslagleggers op het te onteigenen goed. ;

G. in artikel 24, onderdeel b, worden de woorden "percelen, erfdienstbaarheden of andere zakelijke rechten" vervangen door: onroerende zaken of rechten;

H. artikel 27 wordt als volgt gewijzigd:
   a. het eerste lid vervalt;
   b. in het tweede lid worden de woorden "benoemt hij" vervangen door: benoemt de rechter-commissaris;

I. in artikel 31, eerste lid, worden de woorden "vergoeding van kosten, schaden en interessen" vervangen door het woord: schadevergoeding;

J. in artikel 35, derde lid, wordt "artikel 165" vervangen door de met een komma af te sluiten woorden: artikel 174b, tweede lid;

K. na artikel 38 vervallen de woorden "of van de rechthebbende";

L. na artikel 44 wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 44a

Voor zover de volgende artikelen niet anders met zich brengen, zijn de artikelen 38 tot en met 44 van overeenkomstige toepassing op rechten die door de onteigening geheel of gedeeltelijk vervallen. ;

M. in artikel 45, tweede lid, worden de woorden "het goed" vervangen door: de onroerende zaak;

N. de artikelen 46, 47 en 48 komen te luiden:

Artikel 46

1. De hypotheekhouder en de ingeschreven beslaglegger hebben geen recht op afzonderlijke schadevergoeding. Slechts indien zij zijn tussengekomen, kunnen zij zich jegens de onteigenaar beroepen op hun rechten uit artikel 229 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba en artikel 507a van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba. Zij oefenen die rechten uit op het bedrag van de werkelijke waarde en de waardevermindering van het overblijvende, zoals dat bedrag toekomt aan de hypotheekgever, de beslagene en de beperkt gerechtigde, wiens recht niet tegen hen kan worden ingeroepen.

2. Indien alle in het eerste lid vermelde belanghebbenden tot overeenstemming omtrent de verdeling zijn gekomen, bepaalt de rechter, wat aan ieder van hen moet worden betaald. Is geen overeenstemming bereikt, dan worden de bedragen in hun geheel toegewezen aan de tussengekomen hypotheekhouder, hoogste in rang, dan wel, zo geen hypotheekhouder is tussengekomen, aan de daartoe door de eerst ingeschreven beslaglegger aangewezen notaris of deurwaarder en vindt verdeling plaats met toepassing van de regels, betreffende de verdeling van een zodanig opbrengst in het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba.

3. Een beslaglegger behoeft voor de toepassing van het tweede lid niet tussen te komen, indien hij aan de onteigenaar bij exploit meedeelt zijn rechten uit artikel 507a van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba te bepalen tot het deel van de in het eerste lid bedoelde bedragen, dat voor de beslagene bestemd is.

Artikel 47

Bij de bepaling van de schadeloosstelling wegens het vervallen van een erfdienstbaarheid of een recht als bedoeld in artikel 252 van Boek 6 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, wordt rekening gehouden met hetgeen te verwachten is omtrent de wijziging of de opheffing krachtens de artikelen 78 en 79 van Boek 5, dan wel de artikelen 258 en 259 van Boek 6 van dat wetboek en de daaraan te verbinden voorwaarden. De artikelen 41 en 42 missen in zoverre toepassing. Overigens wordt rekening gehouden met de mogelijkheid de erfdienstbaarheid of het recht, bedoeld in artikel 252 van Boek 6 van dat wetboek, door een andere erfdienstbaarheid of een ander recht te vervangen.

Artikel 48

1. De vruchtgebruiker kan zich jegens de onteigenaar slechts op verkrijging van een vruchtgebruik op de vordering tot schadeloosstelling voor de hoofdgerechtigde krachtens artikel 213 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba beroepen, indien hij is tussengekomen.

2. Bij onteigening van fidei-commissaire goederen doet de bezwaarde erfgenaam de schadeloosstelling bij een instelling te zijner keuze inschrijven.

;

O. de artikelen 49, 50 en 51 vervallen;

P. in artikel 54 komt het zinsdeel na de woorden “in de staat van” te luiden: de te onteigenen onroerende zaak, of van de onroerende zaak waarop het te onteigenen recht rust, of om, desnoods met behulp van de sterke arm, te belemmeren en te beletten, dat gebruik wordt gemaakt van de te onteigenen rechten of door de onteigening vervallende rechten, indien het bepaalde in de artikelen 55, 56 en 57 is nageleefd;

Q. in artikel 59, eerste lid, onderdeel a, vervalt de tekst na de woorden “te ontruimen”;

R. in artikel 60 vervalt de tekst na het woord “geconsigneerd”;

S. in de artikelen 61 en 62, tweede lid, wordt het woord “interessen” telkens vervangen door: rente;

T. artikel 63 komt te luiden:

Artikel 63

Ingeval hij aan wie de schadeloosstelling is toegewezen, weigert haar te ontvangen en bij deurwaardersexploit deswege in gebreke is gesteld, kan de onteigenaar, zodra tien dagen zijn verstreken, overgaan tot consignatie.

;

U. de artikelen 65 en 66 komen te luiden:

Artikel 65

Ingeval onder de onteigenende partij beslag op de schadeloosstelling is gelegd, doet zij het bedrag dat zij zonder het beslag aan de beslagene had moeten uitbetalen, consigneren.

Artikel 66

1. Het vonnis van onteigening, bedoeld in artikel 35, kan slechts worden ingeschreven nadat het in kracht van gewijsde is gegaan. Ter inschrijving van het in de eerste volzin bedoelde vonnis worden de bewijzen van betaling van de schadeloosstelling overgelegd.

2. In geval van onteigening van een onroerende zaak gaat door inschrijving van het vonnis de eigendom op de onteigenaar over, vrij van alle met betrekking tot de zaak bestaande lasten en rechten. In geval van onteigening als bedoeld in artikel 4, eerste lid, vervallen door de inschrijving de lasten en rechten, die bestaan met betrekking tot de zaak waarop het onteigende recht rust. Aldus waardeloos geworden inschrijvingen van hypotheken en beslagen worden ambtshalve doorgehaald. Alleen erfdienstbaarheden kunnen op de zaak gevestigd blijven. Zij dienen daartoe in het vonnis te worden opgenomen; indien zij niet door vestiging zijn ontstaan, worden de kadastrale aanduiding van het heersende erf en een omschrijving van de inhoud van de erfdienstbaarheid opgenomen.

;

V. in artikel 71, eerste lid, wordt het woord “interessen” vervangen door: rente, en het woord “moeten” door: moet.

Artikel VIII

De Landsverordening grondbelasting (AB 1995 no. GT 3) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1 worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken en de zakelijke genotsrechten waaraan deze zijn onderworpen;

B. in artikel 2 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
  1°. in het eerste lid, onderdeel a, worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door: onroerende zaken, en wordt na “bestemd zijn” een komma geplaatst en daarna ingevoegd het zinsdeel: en de zakelijke genotsrechten waaraan deze zijn onderworpen;
  2°. in het eerste lid, onderdeel b, worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door: onroerende zaken, wordt na “publieke dienst” een komma geplaatst en daarna ingevoegd het zinsdeel: en de zakelijke genotsrechten waaraan deze zijn onderworpen;
  3°. in het tweede lid vervalt het woord “onroerende”;

C. in de artikelen 3, 5, en 12, eerste lid, worden de woorden “onroerende goederen” telkens vervangen door: onroerende zaken;

D. in artikel 21 wordt het woord “goederen” telkens vervangen door: zaken;

E. in artikel 22, onderdeel a, worden de woorden “elk onroerend goed” vervangen door: elke onroerende zaak;

F. in artikel 24, eerste lid, onderdeel a, wordt het woord “eigendomsovergang” vervangen door de woorden: overgang van een goed;

G. in artikel 26, derde lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. de woorden “hetzelfde onroerend goed” worden vervangen door het zinsdeel: dezelfde onroerende zaak of hetzelfde zakelijke genotsrecht waaraan deze is onderworpen;
   2°. de woorden “het onroerend goed” worden vervangen door het zinsdeel: de onroerende zaak of recht waaraan deze is onderworpen;
   3°. het woord “medeëigenaar” wordt vervangen door: medegerechtigde;

H. in artikel 27 worden de woorden “Bij eigendomsovergang van onroerende goederen” vervangen door het met een komma af te sluiten zinsdeel: Bij overgang van onroerende zaken en de zakelijke genotsrechten waaraan deze zijn onderworpen;

I. in artikel 36, derde lid, worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door: onroerende zaken.

Artikel IX

De Landsverordening inkomstenbelasting (AB 1991 no. GT 51) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 3, vierde lid, onderdeel a, worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

B. in artikel 4, eerste lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. de woorden “onroerende goederen” worden vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;
   2°. de woorden “op het onroerend goed gevestigd zakelijk recht” worden vervangen door: op de onroerende zaak gevestigd beperkt recht;
   3°. de woorden “op onroerend goed gevestigde schuldplichtigheid” worden vervangen door het zinsdeel: op onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen, gevestigde schuldplichtigheid;

C. in artikel 5, eerste lid, aanhef, wordt na de woorden “onroerende zaken” ingevoegd het zinsdeel: of de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

D. in artikel 6, tweede lid, onderdelen b en e, wordt het woord “zaken” telkens vervangen door: goederen;

E. in artikel 8, onderdeel d, worden de woorden “roerende of onroerende zaken” vervangen door het woord: goederen;

F. in artikel 9 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in het eerste lid, onderdeel b, worden de woorden “onderhoud van onroerende goederen” vervangen door: onderhoud van onroerende zaken, de woorden “zakelijk recht” door: beperkt recht, de woorden “onroerend goed” door: een onroerende zaak, en de woorden “op onroerende goederen rustende” door het zinsdeel: op onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen, rustende;
2°. in het achtste lid worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

G. in artikel 10 wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen;

H. in artikel 17, tweede lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in onderdeel a worden de woorden “onroerende goederen of op zodanige goederen gevestigde rechten” vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken of de rechten waaraan deze zijn onderworpen;
2°. in onderdeel b worden de woorden “of gevestigde onroerende zaken” vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken of de rechten waaraan deze zijn onderworpen.

Artikel X

De Landsverordening houdende regeling van de invordering van belastingen, bijdragen en vergoedingen door middel van dwangschriften, alsmede van de rechtspleging inzake van belastingen, bijdragen en vergoedingen (AB 1988 no. GT 12) wordt als volgt gewijzigd:

A. in de aanhef van artikel 2, eerste lid, vervalt het zinsdeel “dragen aan het hoofd de woorden: In naam der Koningin en”;

B. in artikel 3 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. het eerste lid, komt te luiden:

1. Het dwangafschrift levert een executoriale titel op, die met toepassing van de voorschriften van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba kan worden ten uitvoergelegd. ;

2°. artikel 3, derde lid, vervalt;

C. in de aanhef van artikel 6 worden de woorden “roerende of onroerende goederen” vervangen door het woord: goederen;

D. artikel 8 komt te luiden:

Artikel 8

Behoudens ingeval een recht van terugvordering bestaat jegens degene die een zaak onrechtmatig of van een onbevoegde heeft verkregen, kunnen derden nimmer verzet in rechte doen tegen de inbeslagneming ter zake van belastingen, bijdragen, vergoedingen, verhogingen en boeten, van roerende zaken, tot stoffering van een huis of ten gebruike van een plantage diendende, alsmede van ingeoogste vruchten, indien die zaken of vruchten zich tijdens de inbeslagneming bevinden in het bezit van de schuldenaar of in het huis, op de plantage of het erf, door hem bewoond of bij hem in gebruik. .

Artikel XI

De Landsverordening invordering directe belastingen (AB 1991 no. GT 4) wordt als volgt gewijzigd:

A. artikel 9 wordt als volgt gewijzigd:
   1°. in onderdeel a wordt “roerende of onroerende goederen” gewijzigd in: goederen;
   2°. in onderdeel b vervalt het woord “roerende”;

B. in artikel 10 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in het eerste lid wordt na de woorden “voor rekening van de belastingschuldigde” ingevoegd het zinsdeel: en vatbaar zijn voor beslag;
   2°. in het derde lid worden de woorden “als bij de artikelen 349 tot en met 353b van” vervangen door: als bij Boek 2, titel 2, afdeling 2, van;
   3°. in het vijfde lid vervallen de woorden “onder de beperking in artikel 1614g van het Burgerlijk Wetboek van Aruba (AB 1989 no. GT 100)”, alsmede de daarvoor geplaatste komma;

C. artikel 11, vijfde lid, komt te luiden:

5. De beperking van het beslag op loon is toepasselijk met betrekking tot de in de vorige leden bedoelde kortingen. ;

D. in artikel 14 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in de aanhef van het eerste lid worden de woorden "recht van voorrang" vervangen door: een voorrecht, en vervallen in onderdeel b, de woorden "roerende en onroerende";
2°. het tweede lid komt te luiden:
2. Het voorrecht gaat boven alle andere voorrechten met uitzondering van die van de artikelen 287 en 288, onderdeel a, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, alsmede dat van artikel 284 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba voor zover de kosten zijn gemaakt na de dagtekening van het aanslagbiljet. Het voorrecht gaat tevens boven pand, voor zover het pandrecht rust op een zaak of vrucht als is bedoeld in artikel 8 van de Landsverordening houdende regeling van de invordering van belastingen, bijdragen en vergoedingen door middel van dwangschriften, alsmede van de rechtspleging inzake van belastingen, bijdragen en vergoedingen (AB 1988 no. GT 12), die zich bevindt in het bezit van de schuldenaar of in het huis, op de plantage of het erf, door hem bewoond of bij hem in gebruik, en tegen inbeslagneming waarvan derden zich op die grond niet kunnen verzetten. Het behoudt deze rang in geval van faillissement van de belastingschuldige, ongeacht of tevoren inbeslagneming heeft plaatsgevonden.
.

Artikel XII

De Landsverordening overdrachtsbelasting (AB 1989 no. GT 73) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. de omschrijving van het begrip "overdracht" komt te luiden:
de vestiging, afstand en opzegging van vruchtgebruik, van gebruik en van bewoning, erfdienstbaarheden, erfpacht, opstal, grondrenten, hetzij in geld of in natura verschuldigd, alsmede de rechtsvorderingen, dienende om onroerende zaken of de rechten waaraan deze zijn onderworpen, terug te eisen of te doen overdragen.
;
2°. in de omschrijving van het begrip "onroerende zaken" worden de woorden "gelegen of gevestigd zijn" vervangen door: gelegen zijn en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

B. in artikel 2, eerste lid, worden de woorden "zodanige zaken" vervangen door: zodanige goederen;

C. in artikel 3, derde lid, wordt het woord "scheidingen" vervangen door: verdelingen;

D. in artikel 4 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in onderdeel a worden de woorden “eigendom zijn van” vervangen door: toebehoren aan;
   2°. onderdeel d komt te luiden:
      d. van verdelingen tussen deelgenoten, mits de titel van de gemeenschap is vermeld en de gemeenschap behoorlijk is aangetoond en behoudens de bepalingen van de volgende artikelen; ;

E. in artikel 5 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. het woord “scheiding” wordt vervangen door: verdeling;
   2°. het woord “medeëigendom” wordt telkens vervangen door: gemeenschap;

F. in artikel 6 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in het eerste en tweede lid wordt het woord “scheiding” telkens vervangen door: verdeling;
   2°. in het derde lid worden de woorden “scheidingen van zaken” vervangen door: verdelingen van goederen;

G. in artikel 7 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in het eerste lid wordt het woord “scheiding” vervangen door: verdeling, wordt het woord “medeëigendom” vervangen door: gemeenschap, en worden de woorden “elke hun toegedeelde zaak” vervangen door: elk hun toegedeeld goed;
   2°. in het tweede lid, onderdeel b, worden de woorden “eigenaar of alle medeëigenaren” vervangen door: rechthebbende of alle deelgenoten;

H. in artikel 8 wordt het woord “scheiding” telkens vervangen door: verdeling, het woord “deelgerechtigden” door: deelgenoten, en het woord “zaken” telkens door: goederen;

I. in artikel 9, eerste lid, wordt het woord “medeëigenaar” vervangen door: deelgenoot, en in de onderdelen a en b worden de woorden “de zaken” telkens vervangen door: de goederen;

J. in artikel 10, eerste lid, worden de woorden “de verdeelde zaken” vervangen door: de verdeelde goederen, en het woord “scheiding” door: verdeling;

K. in artikel 11, eerste lid, wordt het woord “medeëigenaren” telkens vervangen door: deelgenoten;

L. in artikel 12 wordt “zaken” vervangen door: goederen;

M. in artikel 15 wordt het woord “zaken” telkens vervangen door: goederen;

N. in artikel 17 worden de woorden “de overgedragen zaak” vervangen door: het overgedragen goed;

O. in artikel 23, onderdeel c, wordt het woord “scheiding” vervangen door: verdeling;

P. in artikel 26 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in het eerste lid worden de woorden “recht van voorrang” vervangen door: een voorrecht, en wordt het woord “de zaak” vervangen door: het goed;
2°. het tweede lid komt te luiden:
2. Dit voorrecht gaat boven hypotheek en alle andere voorrechten, met uitzondering van die van artikel 288, onderdeel a, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba. ;

Q. in artikel 27 onderdeel a wordt het woord “dertig” vervangen door: twintig.

Artikel XIII

De Registratieverordening (AB 1989 no. GT 38) wordt als volgt gewijzigd:

A. het derde lid van artikel 1 vervalt;

B. in artikel 15, derde lid, wordt na “artikel 961” ingevoegd: van Boek 4;

C. in artikel 19 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in onderdeel a wordt na “artikel 961” toegevoegd: van Boek 4;
2°. in onderdeel b wordt het woord “scheidingen” vervangen door: verdelingen.

Artikel XIV

De Landsverordening successiebelasting (AB 1990 no. GT 26) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 3 worden de woorden “of gevestigd” vervangen door de zinsnede: en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

B. artikel 6 komt te luiden:

Artikel 6

1. De verklaring dat er rechtsvermoeden van overlijden bestaat, en de verklaring van overlijden wordt voor de toepassing van deze verordening met werkelijk overlijden gelijkgesteld; de dag volgens de artikelen 414 en 427 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba in de beschikking uitgedrukt, geldt als dag van overlijden, behoudens teruggave der betaalde belasting en verhogingen in de gevallen bij de artikelen 422 en 423 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba voorzien.

2. In dit geval beginnen ten opzichte van alle verkrijgingen ten gevolge van de beschikking de termijnen, die volgens deze verordening bij het overlijden ingaan, te lopen met de dag van de beschikking. ;

C. in artikel 7 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in het eerste lid worden de woorden “De roerende zaken” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: De goederen, niet zijnde registergoederen;
   2°. in het derde lid wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen;
   3°. in het derde lid, onderdeel b, wordt het woord “vader” vervangen door: ouder, en het woord “boedelscheiding” door de woorden: verdeling van een gemeenschap;
   4°. in het derde lid, onderdeel c, wordt het woord “medeëigenaren” telkens vervangen door: deelgenoten;
   5°. in het vierde lid wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen;

D. in artikel 8 worden de navolgende wijzigingen aangebracht;
   1°. in het eerste lid wordt de zinsnede “In het geval, bedoeld in artikel 1732 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba” vervangen door de bijzin: Indien zaken in een gesloten kist of onder een verzegelde omslag in bewaring zijn gegeven;
   2°. in het tweede lid worden de woorden “De Rechter” vervangen door: Een door de rechter aangewezen notaris;

E. in artikel 10 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in het eerste lid wordt het woord “scheiding” telkens vervangen door: verdeling, en de woorden “in blote eigendom” door: als hoofdgerechtigde;
   2°. in het tweede lid wordt het woord “scheiding” telkens vervangen door: verdeling, en vervallen de woorden “in eigendom”;

F. in artikel 11, tweede lid, wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen;

G. in artikel 13, eerste lid, wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen, en het woord “medeëigenaren” telkens door: deelgenoten;

H. in artikel 16 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
 1°. in het eerste lid vervallen de woorden “of gevestigde”, wordt na “onroerende zaken” toegevoegd het door een komma af te sluiten zinsdeel: en de rechten waaraan deze zijn onderworpen, en wordt het woord “scheiding” vervangen door: verdeling;
 2°. in het derde lid wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen;

I. in artikel 18, onderdeel b, worden de woorden “uitgesproken vonnissen van verklaring van vermoedelijk overlijden” vervangen door het zinsdeel: beschikkingen, houdende verklaring dat er rechtsvermoeden van overlijden bestaat, en beschikkingen houdende verklaring van overlijden;

J. in artikel 20 wordt na de woorden “onroerende zaken” toegevoegd het door een komma af te sluiten zinsdeel: en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

K. in artikel 23 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
 1°. in de aanhef van onderdeel a worden de woorden “voor de zaken, in volle of met fidei-commis bezwaarde eigendom verkregen” vervangen door: voor de goederen, onbezwaard of met fidei-commis bezwaard verkregen;
 2°. in onderdeel a, ten 1°, worden de woorden “of gevestigd” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;
 3°. in onderdeel a, ten 2°, worden de woorden “Burgerlijk Wetboek” gewijzigd in: oude Burgerlijk Wetboek;
 4°. in onderdeel a, ten 4°, worden de woorden “berekend, op de wijze bij artikel 780 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba voorgeschreven” vervangen door het zinsdeel: gesteld op het twaalf en een halfvoud van de jaarlijkse opbrengst en wordt de waarde daarvan geregeld volgens de landelijke marktprijzen der laatstverlopen tien jaren door elkander gerekend;
 5°. in onderdeel a, ten 6°, wordt het woord “zaken” vervangen door: goederen;
 6°. in onderdeel c worden de woorden “van de volle eigendom” vervangen door: van het onbezwaarde goed;

L. in artikel 24 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
 1°. in de aanhef van het eerste lid wordt na “onroerende zaken” toegevoegd het zinsdeel: en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;
 2°. in het eerste lid, onderdeel a, wordt het zinsdeel “van de volle, van de met fidei-commis bezwaarde en van de blote eigendom, op de waarde van de volle eigendom” vervangen door: van het onbezwaarde goed, van het met fideicommis bezwaarde goed en van het met een vruchtgebruik bezwaard goed, op de waarde van het onbezwaarde goed;

3°. in het tweede lid worden de woorden "de blote eigendom" telkens vervangen door: het met een vruchtgebruik bezwaard goed, en de woorden "de volle eigendom" door: het onbezwaarde goed;

M. in artikel 25, eerste lid, worden de woorden "in volle of met fidei-commis belaste eigendom" vervangen door: van een onbezwaard of met fidei-commis bezwaard goed;

N. in artikel 26, eerste lid, onderdeel I, letter a, wordt het zinsdeel "artikel 1175, onderdeel b, van het Burgerlijk Wetboek van Aruba is, voor zoveel de aldaar bepaalde bevoegdheid des rechters betreft, in dezen van toepassing" vervangen door: De rechter heeft de bevoegdheid om dezelve te verminderen, indien zij bovenmatig zijn;

O. in artikel 27, tweede lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in onderdeel e wordt het woord "zaken" telkens vervangen door: goederen, worden de woorden "ongebouwde onroerende goederen" vervangen door: ongebouwde onroerende zaken", de woorden "zakelijke rechten" door: beperkte rechten, en de woorden "of gevestigde onroerende zaken" vervangen door het zinsdeel: onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;
2°. in onderdeel h wordt het woord "zaken" telkens vervangen door: goederen;

P. in artikel 28, eerste lid, worden de woorden "de eigendom" vervangen door: het goed;

Q. in artikel 35, derde lid, wordt na "de artikelen 1034 en 1038" ingevoegd de woorden: van Boek 4;

R. in artikel 41, derde lid, wordt het woord "driehonderdste" vervangen door: driehonderdenzesde;

S. in artikel 56, eerste lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in onderdeel d wordt na de woorden "onroerende zaken" toegevoegd het zinsdeel: en de rechten waaraan deze zijn onderworpen;
2°. in onderdeel e vervalt het woord "lichamelijke";

T. in artikel 67 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in het eerste lid worden de woorden "roerende zaken" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: goederen, niet zijnde registergoederen, en de woorden "de eigendom dier goederen" door: die goederen, en "artikel 811" door: artikel 206 van Boek 3;
2°. onder vernummering van het derde lid tot tweede lid vervalt het tweede lid;

U. in artikel 75, eerste lid, wordt het zinsdeel "een zakelijk voorrecht op alle verkregen roerende en onroerende zaken, onmiddellijk rang nemende na alle op dat ogenblik bestaande voorrechten, pand en hypotheek" vervangen door: een voorrecht op alle verkregen goederen, onmiddellijk rang nemende na alle op dat ogenblik bestaande voorrechten, met uitzondering van die van de artikelen 287 en 288, onderdeel a, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

W. in artikel 83 wordt het woord "zaken" vervangen door: goederen.

Artikel XV

De Verkopingsverordening (AB 1988 no. GT 42) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1 vervalt het woord "lichamelijke";

B. in artikel 3, eerste lid, wordt het woord "goederen" telkens vervangen door: zaken.

Artikel XVI

De Landsverordening winstbelasting (AB 1988 no. GT 47) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1, eerste lid, onderdeel c, worden de woorden "gelegen of gevestigde onroerende zaken" vervangen door het zinsdeel: gelegen onroerende zaken of daarop betrekking hebbende rechten, en de woorden "zodanige zaken" door: zodanige goederen.

Artikel XVII

De Zegelverordening (AB 1998 no. GT 1) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 57, eerste lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. ten 5° komt te luiden:
5°. handlichting: twintig florin;
2°. ten 6° vervalt; ;
3°. ten 7° komt te luiden:
7°. brieven van vaderschap: tien florin;
4°. ten 8° vervalt; ;
5°. in ten 12° en ten 13° vervallen telkens de woorden "vergunning tot";

B. in artikel 65 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in ten 26° vervalt het woord "natuurlijke";

2°. in ten 27° worden de woorden "De akten, van benoeming en beëdiging van voogden en toeziende voogden, curators en toeziende curators" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: De akten waarbij een ouder met het gezag wordt belast, of voogden, curators, bewindvoerders ter zake van een bewind bedoeld in titel 19 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba of mentors worden benoemd, en de woorden "in zake voogdij en curatele" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: in zake de uitoefening van het gezag over een kind, curatele, beschermingsbewind als bedoeld in titel 19 van Boek 1 van het Burgerlijk wetboek of mentorschap;
3°. in ten 40° wordt "artikel 336" vervangen door: artikel 238 van Boek 1;
4°. in ten 44° vervallen de woorden "uitgezonderd de dispensatie, bedoeld in artikel 57, eerste lid, ten 8°", alsmede de komma daarna;
5°. ten 47° vervalt.

Artikel XVIII

In artikel 3, tweede lid, van de Landsverordening aansprakelijkheidsverzekering motorrijtuigen (AB 1999 no. GT 12) wordt het woord "goederen" vervangen door: zaken.

Artikel XIX

De Landsverordening administratieve rechtspraak (AB 1993 no. 45) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 34 vervallen de woorden "en beëdigd";

B. artikel 42, tweede lid, komt te luiden:

2. De getuigen en deskundigen geven vóór de aanvang van hun verhoor hun namen, voornamen, beroepen en woonplaatsen op, alsmede of zij echtgenoot of bloed- of aanverwant zijn van een der partijen en, zo ja, in welke graad. De getuigen doen, alvorens hun verklaringen af te leggen, in handen van de rechter de eed of belofte, dat zij de gehele waarheid en niets dan de waarheid zullen zeggen. De deskundigen verrichten hun taak onpartijdig en naar beste weten.

;

C. in artikel 52, tweede lid, 53, tweede lid, en 56 worden de woorden "het Tweede Boek" vervangen door: Boek 2.

Artikel XX

De Algemene Bepalingen der Wetgeving (AB 1987 no. GT 4) worden als volgt gewijzigd:

A. artikel 2 vervalt;

B. artikel 10 komt te luiden:

Artikel 10

Ten opzichte van onroerende zaken en de rechten waaraan deze zijn onderworpen, geldt de wet van het land of de plaats, waar die zaken gelegen zijn.

;

C. artikel 16 vervalt.

Artikel XXI

De Landsverordening algemene weduwen- en wezenverzekering (AB 1996 no. GT 30) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 9 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. het eerste lid, onderdeel a, komt te luiden:
      a. na het overlijden van een verzekerde man de kinderen tot wie hij in familierechtelijke betrekking stond;
;
   2°. in het eerste lid, onderdeel b, en het tweede lid worden de woorden "natuurlijke niet door de vader erkende kinderen" telkens vervangen door: kinderen zonder familierechtelijke betrekkingen met een vader;

B. in artikel 12, eerste lid, worden de woorden "natuurlijk niet door de vader erkend kind" vervangen door: kind zonder familierechtelijke betrekkingen met een vader;

C. in artikel 19, eerste lid, onderdeel c, worden de woorden "natuurlijke niet door de vader erkende kinderen" vervangen door: kinderen zonder familierechtelijke betrekkingen met een vader.

Artikel XXII

In artikel 19, eerste lid, van de Arbeidsverordening (AB 1990 no. GT 57) worden de woorden "ouderlijke macht" vervangen door: ouderlijk gezag.

Artikel XXIII

De Auteursverordening wordt als volgt gewijzigd:

A. artikel 2, eerste en tweede lid, komt te luiden:

1. Het auteursrecht gaat over bij erfopvolging en is vatbaar voor gehele of gedeeltelijke overdracht.

2. De levering, vereist voor gehele of gedeeltelijke overdracht, geschiedt door een daartoe bestemde akte. De overdracht omvat alleen die bevoegdheden, waarvan dit in de akte is vermeld of uit de aard of strekking van de titel noodzakelijk voortvloeit. ;

B. de artikelen 28 en 29 komen te luiden:

Artikel 28

1. Het auteursrecht geeft aan de gerechtigde de bevoegdheid om roerende zaken die geen registergoederen zijn, en die in strijd met dat recht zijn openbaar gemaakt of een niet geoorloofde verveelvoudiging vormen, als zijn eigendom op te eisen, dan wel daarvan de vernietiging of onbruikbaarmaking te vorderen. Gelijke bevoegdheid bestaat ten aanzien van het bedrag van de toegangsgelden, betaald voor het bijwonen van een voordracht, een op- of uitvoering of een tentoonstelling of voorstelling, waardoor inbreuk op het auteursrecht wordt gemaakt.

2. De voorschriften van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba, betreffende beslag en executie tot afgifte van roerende zaken die geen registergoederen zijn, zijn van toepassing. Bij samenloop met een ander beslag gaat voor, degene die beslag heeft gelegd krachtens dit artikel.

3. De rechter kan gelasten dat de afgifte niet plaats vindt dan tegen een door hem vast te stellen, door de eiser te betalen vergoeding.

4. Ten aanzien van onroerende zaken, schepen of luchtvaartuigen, waardoor inbreuk op een auteursrecht wordt gemaakt, kan de rechter op vordering van de gerechtigde gelasten dat de gedaagde daarin zodanige wijziging zal aanbrengen dat de inbreuk wordt opgeheven.

Artikel 29

1. De in artikel 28, eerste lid, bedoelde bevoegdheid wordt niet uitgeoefend ten aanzien van zaken die onder personen berusten, die niet in soortgelijke zaken handel drijven en deze uitsluitend voor eigen gebruik hebben verkregen, tenzij zij zelf inbreuk op het desbetreffende auteursrecht hebben gemaakt.

2. De vordering, bedoeld in artikel 28, vierde lid, wordt slechts ingesteld tegen de eigenaar of houder van de zaak, die schuld heeft aan de inbreuk op het desbetreffende auteursrecht. .

Artikel XXIV

De Landsverordening basisonderwijs (AB 1989 no. GT 75) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 54, onderdeel c, worden de woorden "zakelijk genotsrecht" vervangen door: beperkt recht;

B. in artikel 72, tweede lid, worden de woorden "de boeken en bescheiden ter inzage gegeven" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: de boeken, bescheiden en andere gegevensdragers, ter raadpleging gegeven;

C. in artikel 73, eerste lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in de tweede volzin wordt het zinsdeel "Bij deze akte worden tevens de schoolgebouwen, de inventaris en de terreinen ten behoeve waarvan vergoeding wordt genoten en die haar eigendom zijn, overgedragen en" vervangen door: Bij deze akte verbindt de overdragende stichting, vereniging of instelling zich tevens tot de overdracht van de schoolgebouwen, de inventaris en de terreinen ten behoeve waarvan vergoeding wordt genoten, en die haar eigendom zijn, en;
   2°. na deze tweede volzin wordt een nieuwe volzin toegevoegd, luidende:
      Deze akte geldt tevens als de akte van levering, bedoeld in artikel 89 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba. ;

D. in artikel 73, derde lid, worden de woorden "met enig zakelijk recht bezwaren" vervangen door: aan enig beperkt recht onderwerpen.

Artikel XXV

De Landsverordening houdende beginselen en voorschriften omtrent maatregelen ten opzichte van jeugdige personen wordt als volgt gewijzigd:

A. artikel 2 komt te luiden:

Artikel 2

De opvoedingsgestichten zijn bestemd tot opneming van degenen wier plaatsing aldaar overeenkomstig de bepalingen van het Wetboek van Strafrecht van Aruba moet volgen. ;

B. in artikel 10 wordt het woord "minderjarigen" vervangen door de woorden: jeugdige personen;

C. in artikel 11 wordt "bij artikel 415a" vervangen door: bij artikel 305 van Boek 1;

D. artikel 13 komt te luiden:

Artikel 13

1. Hier te lande gevestigde rechtspersoonlijkheid bezittende verenigingen en aldaar gevestigde stichtingen en instellingen van weldadigheid, wier statuten, stichtingsbrieven of reglementen duurzame verzorging van jeugdige personen in of buiten gestichten voorschrijven, en die blijkens schriftelijke verklaring zich aan bij landsbesluit gestelde voorwaarden onderwerpen, kunnen op hun daartoe strekkend schriftelijk en gemotiveerd verzoek overeenkomstig artikel 12, tweede lid in het genot van een subsidie ten laste van 's Lands kas worden gesteld:

a. indien zij tot voogd over de minderjarige zijn benoemd tijdens het leven van ten minste een van zijn ouders of, zo het een kind zonder familierechtelijke betrekking met een vader betreft, tijdens het leven van zijn moeder;
b. indien haar benoeming tot voogd over de minderjarige te eniger tijd tijdens het leven van een zijner ouders of, zo het een kind zonder familierechtelijke betrekking met een vader betreft, tijdens het leven van zijn moeder, is voorafgegaan door een rechterlijke benoeming van een ander dan de ouders, onderscheidenlijk de moeder, tot voogd over de minderjarige of door een voorlopige toevertrouwing van de minderjarige aan de voogdijraad, tenzij na die benoeming of toevertrouwing het gezag over de minderjarige door een der ouders, onderscheidenlijk de moeder, is uitgeoefend;
c. indien haar benoeming tot voogd over de minderjarige te eniger tijd na het overlijden van zijn ouders of, zo het een kind zonder familierechtelijke betrekking met een vader betreft, na het overlijden van zijn moeder, is voorafgegaan door een ontzetting van de voogdij over de minderjarige.

2. Bij de bepaling van de hoogte van het bedrag der subsidie worden de bijdragen der ouders, het eigen inkomen van de minderjarige en hetgeen ingevolge enige wettelijke bepaling ten behoeve van de minderjarige wordt uitgekeerd, in rekening gebracht.

;

E. in artikel 14, eerste lid, wordt "artikel 415" vervangen door: artikel 302 van Boek 1, en worden de woorden "van de ouderlijke macht of van de voogdij" vervangen door: van het ouderlijk gezag;

F. in artikel 17 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. de woorden "de daarin bedoelde minderjarigen" worden vervangen door: de daarin bedoelde jeugdige personen;
2°. na de woorden "aangewezen tot opneming" wordt de rest van de tekst van het artikel vervangen door het zinsdeel: van de minderjarigen, die voorlopig aan

de voogdijraad zijn toevertrouwd of onder toezicht zijn gesteld, alsmede de minderjarigen, bedoeld in artikel 14 van deze landsverordening;

G. het vijfde lid van artikel 22 komt te luiden:

5. Het bevelschrift levert een executoriale titel op, die met toepassing van de voorschriften van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba kan worden tenuitvoergelegd. ;

H. in artikel 24 wordt het zinsdeel "Hij die de ouderlijke macht of de vader of moeder, die de voogdij uitoefent" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: De ouder die het gezag uitoefent;

I. in artikel 25 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in het eerste lid worden de woorden "De artikelen 378a en 378b van het Burgerlijk Wetboek van Aruba vinden" vervangen door: Titel 17 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba vindt;
2°. het tweede lid komt te luiden:

2. Mede vinden overeenkomstige toepassing de artikelen 240, tweede lid, en 242 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, alsook artikel 144, derde lid, en Boek 2, titel 2, afdeling 2A, van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba. ;

J. in artikel 28 worden de woorden "minderjarige" en "minderjarigen" telkens vervangen door: jeugdige persoon, onderscheidenlijk jeugdige personen.

Artikel XXVI

De Landsverordening regelende de bezoldiging, de vergoeding voor reis- en verblijfkosten, de uitkering bij overlijden en het pensioen van de Gevolmachtigde Minister, zomede het pensioen van zijn weduwe en wezen wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1, vierde lid, worden de woorden "minderjarige wettige of gewettigde kinderen" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;

B. in artikel 5, eerste lid, worden de woorden "en, zo gehuwd, voor zijn echtgenote en minderjarige wettige kinderen" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: en voor echtgenoot en kinderen die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;

C. in artikel 6b, tweede lid, worden de woorden "de minderjarige wettige of natuurlijke kinderen ten aanzien van wie familierechtelijke betrekkingen bestaan" wor-

den vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: de kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke betrekking stond die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, en worden de woorden “meerderjarige kinderen” vervangen door: overige kinderen;

D. in artikel 11, tweede lid, worden de woorden “en minderjarige wettige en/of stiefkinderen te zijnen laste heeft” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: kinderen tot wie hij in familierechtelijke betrekking staat, of stiefkinderen te zijnen laste heeft, mits deze kinderen de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;

E. in artikel 12, tweede lid, worden de woorden “de minderjarige wettige of gewettigde kinderen” vervangen door: de kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;

F. in artikel 16, eerste lid, worden de woorden “de minderjarige wettige of gewettigde kinderen” telkens vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: de kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn.

Artikel XXVII

De Centrale Bankverordening (AB 1991 no. GT 32) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 13, onderdeel d, sub V, wordt het zinsdeel “onroerende goederen, gelegen in Aruba” vervangen door: onroerende zaken, gelegen in Aruba, of de rechten waaraan deze zijn onderworpen;

B. in artikel 16, tweede lid, vervallen de woorden “roerende en onroerende”;

C. in artikel 27, derde lid, worden de woorden “boeken en bescheiden” vervangen door: boeken, bescheiden en andere gegevensdragers.

Artikel XXVIII

De Cessantiaverordening (AB 1998 no. GT 18) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 5, tweede lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in onderdeel b van de eerste alinea worden de woorden “de minderjarige wettige of erkende natuurlijke kinderen” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: de kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke be-

trekking stond, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;

2°. in de aanhef van de tweede alinea worden de woorden "de wettige en erkende natuurlijke kinderen" vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: de kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke betrekking stond.

Artikel XXIX

In artikel 19 van de Landsverordening op coöperatieve verenigingen (AB 1987 no. GT 8) vervalt het tweede lid en wordt het derde lid vernummerd tot tweede lid.

Artikel XXX

In artikel 20, eerste lid, van de Comptabiliteitsverordening 1989 (AB 1989 no. GT 72) wordt het woord "goederen" telkens vervangen door: zaken.

Artikel XXXI

In artikel 8 van de Landsverordening consignatie van gelden (AB 1991 no. GT 66) worden de woorden "bij de artikelen 1725 en 1727 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba (AB 1989 no. GT 100)" vervangen door: in titel 9 van Boek 7 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba.

Artikel XXXII

In de Landsverordening deviezenverkeer (AB 1990 no. GT 6) worden, in de omschrijving van het begrip "goederen", de woorden "roerende goederen" vervangen door: roerende zaken in de zin van het Burgerlijk Wetboek van Aruba.

Artikel XXXIII

De Enquêteverordening (AB 1989 no. GT 45) wordt als volgt gewijzigd:

A. in het eerste lid vervallen de woorden "of deskundigen";

B. het derde lid komt te luiden:

3. Onder ede gehoord wordende, zweert (belooft), op de wijze van ieders godsdienstige gezindheid, de getuige de gehele waarheid en niets dan de waarheid te zullen zeggen.

;

C. na het derde lid wordt ingevoegd een vierde lid, luidende:

4. De deskundige verricht zijn taak onpartijdig en naar beste weten.

.

Artikel XXXIV

De Handelsregisterverordening (AB 1991 no. GT 15) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 5 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:

1°. onderdeel a van het eerste lid komt te luiden:
a. zijn naam, voornamen en woonplaats; betreft het een vrouw die gehuwd is, of die gehuwd is geweest en niet is hertrouwd, en die gebruik maakt van de bevoegdheid de naam van haar man te voeren of op de in het verkeer gebruikelijke wijze aan de hare te doen voorafgaan, dan wordt mede de naam van haar man opgegeven; ;

2°. in het derde lid wordt het cijfer "21" vervangen door: 18;

B. na artikel 10 wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 10a

1. Is een zaak of een aandeel in een vennootschap onder firma op grond van titel 19 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba onder bewind gesteld, dan worden, wat elk der bewindvoerders betreft, opgegeven:
a. al hetgeen in artikel 5, eerste lid, onderdelen a, b, c en g, is voorgeschreven en de dag waarop hij bewindvoerder is geworden;
b. rechterlijke beslissingen inzake zijn bevoegdheid, als bedoeld in de artikelen 437, tweede lid, en 441, tweede lid, onderdeel f, en derde lid, van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba.

2. Van de aanvang en het einde van het bewind wordt opgaaf gedaan. ;

C. artikel 13, tweede lid, komt te luiden:

2. In geval van opheffing van de gemeenschap krachtens beschikking, curatele, faillissement of surséance van betaling van degene die als eigenaar ener onderneming of als vennoot onder een firma in het handelsregister ingeschreven is, worden alle aankondigingen die krachtens de artikelen 112 en 390 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba of krachtens de Faillissementsverordening in de Landscourant van Aruba, of in een ander nieuwsblad worden geplaatst, door hem die met die bekendmaking belast is, mede ter inschrijving in het handelsregister opgegeven. ;

D. in artikel 15, tweede lid, tweede volzin, worden de woorden “ieder voor het geheel voor de voldoening aansprakelijk” vervangen door: hoofdelijk verbonden.

Artikel XXXV

Na artikel 4 van de Landsverordening hazardspelen (AB 1990 no. GT 44) wordt een nieuw artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 4a

Artikel 1807 van Boek 7A van het Burgerlijk Wetboek van Aruba is niet van toepassing op prijzen en premies, behaald in gelegenheden die in het bezit zijn van een vergunning ingevolge deze landsverordening.

Artikel XXXVI

In artikel 65, tweede lid, van de Huurcommissieverordening (AB 1991 no. GT 10) vervallen de woorden “of een deskundige”.

Artikel XXXVII

De Landsverordening tot inschrijving van arbeidskrachten (AB 1994 no. GT 8) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 3, derde lid, worden de woorden “wettige en/of wettelijk erkende natuurlijke kinderen” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: kinderen tot wie hij in familierechtelijke betrekking staat;

B. in artikel 9, tweede lid, worden de woorden “wettige en/of wettelijk erkende natuurlijke kinderen” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: kinderen tot wie hij in familierechtelijke betrekking staat.

Artikel XXXVIII

De Landsverordening op de Kamer van Koophandel en Nijverheid (AB 1990 no. GT 29) wordt als volgt gewijzigd:

A. in de artikelen 3, tweede lid, en 5, derde lid, worden de woorden “de ouderlijke macht of de voogdij” telkens vervangen door: het ouderlijk gezag;

B. in artikel 21, eerste lid, onderdeel e, worden de woorden “onroerende goederen” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: onroerende zaken en rechten waaraan deze zijn onderworpen.

Artikel XXXIX

De Krankzinnigenverordening (AB 1992 no. GT 15) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 27, tweede lid, worden de woorden “onder ouderlijke macht” vervangen door: onder ouderlijk gezag, en “die de ouderlijke macht” door: die het ouderlijk gezag;

B. de artikelen 31, 32 en 33 vervallen;

C. in artikel 34 worden de woorden “Van de benoeming van provisionele bewindvoerders, van de verleende ondercuratelestelling en van de benoeming van curators en toeziende curators” vervangen door het zinsdeel: Van een ondercuratelestelling, instelling van een bewind als bedoeld in titel 19 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba of instelling van een mentorschap, alsmede van de benoeming van een curator, bewindvoerder of mentor.

Artikel XL

Ingetrokken worden:

a. de Landsverordening teboekgestelde luchtvaartuigen (AB 1992 no. GT 12);
b. de Landsverordening houdende de mogelijkheid in bepaalde gevallen een authentiek afschrift van een rechterlijk vonnis in de in artikel 665, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek van Aruba bedoelde registers te laten overschrijven (AB 1989 no. GT 47);
c. de Landsverordening opening mogelijkheid wijziging te brengen in de methode van overschrijving van stukken in de openbare registers gehouden aan het hypotheekkantoor (AB 1989 no. GT 19);
d. de Landsverordening houdende opening van de mogelijkheid tot het treffen van voorzieningen ter vereenvoudiging van de administratie van de Burgerlijke Stand (AB 1988 no. GT 36);
e. de Landsverordening tarief gerechtskosten en salarissen in burgerlijke zaken.

Artikel XLI

De Landsverordening luchtvervoer (AB 1993 no. GT 16) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 6, tweede lid, laatste volzin, worden de woorden “kleine voorwerpen voor persoonlijk gebruik, welke de reiziger bij zich houdt” vervangen door het zinsdeel: zaken die de reiziger als gemakkelijk mee te voeren, draagbare dan wel met de hand verrijdbare zaken op of bij zich heeft;

B. het derde lid van artikel 18 vervalt;

C. in artikel 34, eerste lid, worden de woorden “waarop de vervoerder zelf zich” vervangen door: waarop een vervoerder zich.

Artikel XLII

De Landsverordening materieel ambtenarenrecht (AB 1989 no. GT 37) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 29 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. het eerste lid komt te luiden:
1. Behalve de vastgestelde bezoldiging geniet de ambtenaar voor zijn ongehuwd en niet gehuwd geweest zijnd kind tot wie hij in familierechtelijke betrekking staat, zijn ongehuwd en niet gehuwd geweest zijnd stiefkind, zijn ongehuwd en niet gehuwd geweest zijnd kind voor wie hij de pleegouderlijke zorg draagt, en, wat betreft de mannelijke ambtenaar, zijn ongehuwd en niet gehuwd geweest zijnd kind tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking staat, mits aan hem ten behoeve van dit kind een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba is opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht is erkend, indien deze kinderen de leeftijd van achttien jaar nog niet hebben bereikt, een kindertoelage, die wordt toegekend door de minister van Algemene Zaken.
;
2°. in het vierde lid, worden telkens de woorden “de voogdij” vervangen door: het gezag;

B. in artikel 40, derde lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
1°. in de eerste volzin worden de woorden “de minderjarige wettige of erkende natuurlijke kinderen van de ambtenaar” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: de kinderen tot wie de ambtenaar in familierechtelijke betrekking stond die de leeftijd van een en twintig jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;
2°. in de tweede volzin worden de woorden “meerderjarige kinderen” vervangen door: overige kinderen;

C. in Hoofdstuk XI wordt na artikel 118 een nieuwe paragraaf ingevoegd, luidende:
§ 10. Verjaring van vorderingen

Artikel 118a

Tenzij in bijzondere wetgeving anders is bepaald, verjaren rechtsvorderingen ter zake van bezoldiging, pensioenen en andere geldelijke aanspraken, verschuldigd krachtens een rechtsverhouding waarop dit hoofdstuk van toepassing of van overeenkomstige toepassing is, door verloop van vijf jaren na de aanvang van de dag, volgend op die waarop de vordering opeisbaar is geworden. De artikelen 316 tot en met 323 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zijn van toepassing.

Artikel XLIII

De Monumentenverordening (AB 1991 no. GT 46) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 4, tweede lid, worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. de woorden "zakelijk gerechtigden" worden vervangen door: beperkt gerechtigden;
   2°. de woorden "de hypothecaire boekhouding" worden telkens vervangen door: de openbare registers, bedoeld in titel 1, afdeling 2, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

B. in de artikelen 4, tweede lid, en 7, eerste en tweede lid, wordt het woord "hypotheekbewaarder" telkens vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: bewaarder der openbare registers, bedoeld in titel 1, afdeling 2, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

C. in artikel 12, eerste lid, 13, derde lid, en 15, eerste lid, worden de woorden "zakelijk gerechtigden" telkens vervangen door: beperkt gerechtigden;

D. artikel 14, tweede lid, komt te luiden:

   2. Het dwangbevel levert een executoriale titel op, die met toepassing van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba kan worden tenuitvoergelegd. De betekening van het dwangbevel geschiedt op kosten van de schuldenaar.

Artikel XLIV

In artikel 8, vijfde lid, van de Landsverordening ongevallenverzekering (AB 1996 no. GT 26) komt de tweede volzin te luiden:

De vordering wegens de premie, met inbegrip van alle kosten, is bevoorrecht op alle goederen van de werkgever en gaat boven alle andere voorrechten met uitzondering van die ter zake van de directe belastingen, die van de artikelen 287 en 288, onderdeel a, van Boek 3 van

het Burgerlijk Wetboek van Aruba, alsmede het voorrecht van artikel 284 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, voor zover de daar bedoelde kosten zijn gemaakt na de voorlopige of definitieve aanslag.

Artikel XLV

In artikel 1, eerste lid, van de Landsverordening publicatieplicht nutsbedrijven (AB 1989 no. GT 42) vervallen de woorden “roerende en onroerende”.

Artikel XLVI

De Pensioenverordening leden der Staten (AB 1991 no. 123) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
 1°. het tweede lid komt te luiden:
 2. Onder wezen worden in deze landsverordening verstaan:
 a. de kinderen tot wie het overleden statenlid in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn;
 b. de kinderen van een mannelijk statenlid, tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaren nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, mits aan hem ten behoeve van deze kinderen ten tijde van zijn overlijden een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba was opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht was erkend;
 c. de ongehuwde en niet gehuwd geweest zijnde kinderen tot wie het overledene statenlid in familierechtelijke betrekking stond van 21 tot 25 jaar, wier tijd, behoudens in geval van ziekte of vakantie, geheel of grotendeels in beslag wordt genomen door of in verband met het volgen van onderwijs en tevens, wat betreft een mannelijk statenlid, diens kinderen tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking stond, die aan het voorgaande voldoen, mits aan hem ten behoeve van deze kinderen ten tijde van zijn overlijden een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba was opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht was erkend;
 d. de ongehuwde en niet gehuwd geweest zijnde kinderen tot wie het overleden statenlid in familierechtelijke betrekking stond van 21 tot 25 jaar, die bij landsbesluit tengevolge van ziekte of gebreken blijvend niet in staat zijn geoordeeld om met arbeid die voor hun

krachten is berekend, een derde te verdienen van hetgeen lichamelijk en geestelijk gezonde kinderen van gelijke leeftijd in staat zijn met arbeid te verdienen, en tevens, wat betreft een mannelijk statenlid, diens kinderen tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking stond, die aan het voorgaande voldoen, mits aan hem ten behoeve van deze kinderen ten tijde van zijn overlijden een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba was opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht was erkend.

2°. het derde lid vervalt; ;

B. artikel 14 komt te luiden:

Artikel 14

De wezen van een overleden statenlid dat gedurende ten minste een jaar statenlid was, hebben recht op wezenpensioen, tenzij:

a. hun familierechtelijke betrekking met het overleden statenlid is ontstaan op een zodanig tijdstip, dat krachtens artikel 12, tweede lid, geen recht op weduwenpensioen, onderscheidenlijk weduwnaarspensioen ontstaat;
b. zij geboren zijn op een tijdstip als bedoeld in onderdeel a. ;

C. artikel 18 komt te luiden:

Artikel 18

De weduwe, onderscheidenlijk weduwnaar en wezen in de zin van deze landsverordening hebben geen recht op pensioen, indien het huwelijk of de familierechtelijke betrekking, waaraan dat recht zou kunnen worden ontleend, is gesloten of ontstaan:

a. gedurende de ziekte die de dood van het statenlid binnen drie maanden na het aangaan van dat huwelijk of het ontstaan van die familierechtelijke betrekking ten gevolge heeft gehad;
b. nadat het statenlid de 60-jarige leeftijd heeft bereikt. ;

D. artikel 20, eerste lid, komt te luiden:

1. Wanneer in geval van vermissing van een statenlid, van een gewezen statenlid of van een gepensioneerd statenlid gegronde redenen bestaan om aan te nemen dat hij of zij overleden is, kan aan de echtgenote onderscheidenlijk de echtgenoot en of de kinderen tot wie hij of zij in familierechtelijke betrekking stond, als waren zij weduwe, onderscheidenlijk weduwnaar en wezen, tijdelijk pensioen op de voet van deze landsverordening worden toegekend. De eerste volzin is eveneens van toepassing, wat betreft een mannelijk statenlid, ten aanzien van zijn

kinderen tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking stond, mits aan hem ten behoeve van deze kinderen een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba was opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht was erkend. ;

E. in artikel 24, tweede lid, komt onderdeel b, ten 2° tot en met 4°, te luiden:
2°. de geboorteakte der kinderen;
3°. indien nodig, andere bewijzen van het bestaan van een familierechtelijke betrekking met het overleden statenlid;
4°. indien het kinderen betreft, tot wie een overleden mannelijk statenlid niet in familierechtelijke betrekking stond, bewijzen van de onderhoudsplicht, als genoemd in artikel 1, tweede lid, onderdeel b; .

Artikel XLVII

De Pensioenverordening landsdienaren (AB 1991 no. GT 25) wordt als volgt gewijzigd:

A. artikel 24 komt te luiden:

Artikel 24

1. Recht op wezenpensioen heeft het kind tot wie een overleden ambtenaar, vrijwillig deelgenoot of gepensioneerde ambtenaar in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaren nog niet heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is, mits dit kind geboren is vóór de 307e dag na die waarop krachtens artikel 23, tweede lid, geen recht op weduwen- of weduwnaarspensioen ontstaat.

2. Voorts heeft recht op wezenpensioen:

a. het kind van een overleden mannelijke ambtenaar, vrijwillig deelgenoot of gepensioneerde ambtenaar tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaren nog niet heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is, indien aan hem ten behoeve van dit kind ten tijde van zijn overlijden een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba was opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht was erkend, mits dit kind geboren is vóór de 307e dag na die waarop krachtens artikel 23, tweede lid, geen recht op weduwen- of weduwnaarspensioen ontstaat;
b. het stiefkind van de overleden ambtenaar, de vrijwillig deelgenoot of de gepensioneerde ambtenaar, dat de leeftijd van 21 jaren nog niet heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is, tenzij het huwelijk waaraan het kind zijn recht zou kunnen ontlenen, is gesloten op

een zodanig tijdstip, dat krachtens artikel 23, tweede lid, geen recht op weduwen- of weduwnaarspensioen ontstaat;
c. het kind dat de leeftijd van 21 jaren nog niet heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is, voor wie de overleden ambtenaar ten tijde van zijn overlijden de pleegouderlijke zorg droeg;
d. het kind dat de leeftijd van 21 jaren nog niet heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is, voor wie de overleden vrijwillig deelgenoot of de gepensioneerde ambtenaar ten tijde van zijn ontslag, alsmede ten tijde van zijn overlijden de pleegouderlijke zorg droeg.

3. Voor de toepassing van het tweede lid wordt onder pleegouderlijke zorg verstaan de zorg voor het onderhoud en de opvoeding van het kind, als was het een eigen kind, onafhankelijk van enige verplichting daartoe of van het genieten van een vergoeding daarvoor, elk geval afzonderlijk te beoordelen door de minister van Algemene Zaken. Van pleegouderlijke zorg is in ieder geval sprake, indien voor het kind krachtens artikel 29, eerste lid, van de Landsverordening materieel ambtenarenrecht (AB 1989 no. GT 37) of artikel 1a, zesde lid, van het Landsbesluit duurtetoeslag gepensioneerden een kindertoelage is toegekend. In een zodanig geval blijft een afzonderlijke beoordeling door de minister van Algemene Zaken achterwege.

4. Dit artikel is eveneens van toepassing op een kind dat de leeftijd van 21, maar nog niet die van 25 jaren heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is:
a. wiens tijd, behoudens in geval van ziekte of vakantie, geheel of grotendeels in beslag wordt genomen door of in verband met het volgen van onderwijs, of
b. dat naar het oordeel van de minister van Algemene Zaken ten gevolge van ziekte of gebreken blijvend buiten staat is om met arbeid die voor zijn krachten is berekend, een derde te verdienen van hetgeen een lichamelijk en geestelijk gezond kind van gelijke leeftijd in staat is met arbeid te verdienen.

;

B. in artikel 27a, derde lid, vervalt de tweede volzin;

C. artikel 45, derde lid, komt te luiden:

3. Indien het pensioen wordt aangevraagd ten behoeve van weduwen, weduwnaars en wezen van ambtenaren zullen, benevens de stukken, bedoeld in het tweede lid, onderdelen c en e, worden overgelegd:
a. een uittreksel uit de overlijdensakte en de huwelijksakte van de ambtenaar;
b. de geboorteakten der kinderen of andere bewijzen van het bestaan van een familierechtelijke betrekking, alsmede andere stukken waaruit blijkt dat aan de vereisten van artikel 24 is voldaan.

.

Artikel XLVIII

De Prijzenverordening (AB 1991 no. GT 17) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 1 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in de omschrijving van het begrip "goederen" worden de woorden "roerende goederen" vervangen door: roerende zaken in de zin van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;
   2°. in de omschrijving van "diensten" worden de woorden "artikel 1613 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba (AB 1989 no. GT 100)" vervangen door: artikel 1613 van Boek 7A van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

B. artikel 5 wordt als volgt gewijzigd:
   1°. in het eerste lid worden de woorden "inzage van alle boeken en bescheiden" vervangen door: raadpleging van alle boeken, bescheiden en andere gegevensdragers;
   2°. in het tweede lid worden de woorden "Het inzien van boeken en bescheiden" vervangen door: De raadpleging van boeken, bescheiden en andere gegevensdragers;
   3°. in het derde lid worden de woorden "inzage van boeken en bescheiden" vervangen door: raadpleging van boeken, bescheiden en andere gegevensdragers;

C. in artikel 6 tweede en derde lid, worden de woorden "inzage van de in artikel 5, eerste lid, bedoelde boeken en bescheiden" telkens vervangen door: raadpleging van de in artikel 5, eerste lid, bedoelde boeken, bescheiden en andere gegevensdragers.

Artikel XLIX

Artikel 4, tweede lid, van de Landsverordening bezoldiging leden van de Staten (AB 1997 no. 2) komt te luiden:

2. Indien het overleden lid van de Staten geen weduwe of weduwnaar nalaat, geschiedt de uitkering, bedoeld in het eerste lid, ten behoeve van de kinderen tot wie het lid der Staten in familierechtelijke betrekking stond die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn en, wat betreft een mannelijk lid van de Staten, zijn kinderen tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking stond die de leeftijd van 21 jaren nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, indien aan hem ten behoeve van deze kinderen ten tijde van zijn overlijden een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba was opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht was erkend. Ontbreken ook zodanige kinderen,

dan geschiedt de uitkering, indien het overleden lid kostwinner was van ouders, broers, zusters, overige kinderen of stiefkinderen, ten behoeve van deze betrekkingen.

Artikel L

De Landsverordening ter uitvoering van de artikelen 30, vierde lid, en 32, derde lid, van de Schepenwet wordt als volgt gewijzigd:

A. artikel 3 wordt als volgt gewijzigd:
   1°. in het eerste lid vervallen de woorden “of deskundigen”;
   2°. het tweede lid komt te luiden:
      2. Onder ede gehoord wordende, zweert of belooft, op de wijze van ieders godsdienstige gezindheid, de getuige de gehele waarheid en niets dan de waarheid te zullen zeggen. ;
   3°. na het tweede lid wordt ingevoegd een nieuw lid, luidende:
      3. De deskundige verricht zijn taak onpartijdig en naar beste weten. ;

B. in artikel 8 wordt na de woorden “weigert te antwoorden of” ingevoegd de woorden: een getuige weigert.

Artikel LI

De Landsverordening op stichtingen wordt als volgt gewijzigd:

A. in de artikelen 3, tweede lid, 5 en 16, eerste lid, wordt het woord “zaken” telkens vervangen door: goederen;

B. in artikel 11, tweede lid, worden de woorden “inzage van boeken en bescheiden” vervangen door: raadpleging van boeken, bescheiden en andere gegevensdragers.

Artikel LII

De Landsverordening toezicht kredietwezen (AB 1998 no. 16) wordt als volgt gewijzigd:

A. artikel 41 wordt als volgt gewijzigd:
   1°. aan het eerste lid wordt een volzin toegevoegd, luidende:
      Artikel 32 van de Faillissementsverordening is van overeenkomstige toepassing op de in de eerste volzin bedoelde verplichtingen. ;
   2°. in het derde lid wordt het artikelnummer “231” vervangen door: 231a;

B. in artikel 43, vijfde lid, vervallen de woorden “tweede lid”, alsmede de daarvoor en daarachter geplaatste komma’s;

C. in artikel 44, onderdeel a, wordt het artikel nummer “41” vervangen door: 42.

Artikel LIII

In artikel 5, tweede lid, van de Landsverordening verhaal onderhoudsuitkeringen (AB 1991 no. GT 73) worden de woorden “de Tiende Afdeling van de Zesde Titel van het Derde Boek” vervangen door: titel 7, afdeling 5, van Boek 3.

Artikel LIV

In artikel 8, eerste lid, van de Landsverordening Universiteit van Aruba (AB 1988 no. 100) vervallen de woorden “roerende en onroerende”.

Artikel LV

De Landsverordening vakantie en vrijstelling van dienst ambtenaren (AB 1998 no. GT 22) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 4 komen in de omschrijving van het begrip “gezin” de onderdelen b en c te luiden:
   b. de kinderen tot wie de betrokken ambtenaar in familierechtelijke betrekking staat, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, de stief- en pleegkinderen van de betrokken ambtenaar, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, de laatsten voor zover de betrokken ambtenaar ten behoeve van deze pleegkinderen kindertoelage geniet;
   c. de overige kinderen tot wie de betrokken ambtenaar in familierechtelijke betrekking staat, de overige stief- en pleegkinderen van de betrokken ambtenaar, voor zover de betrokken ambtenaar ten behoeve van deze kinderen kindertoelage geniet;

;

B. in de artikelen 16, tweede lid, 20, tweede lid, en 24, vierde lid, worden de woorden “minderjarige wettige of natuurlijke kinderen ten aanzien van wie familierechtelijke betrekkingen bestaan” vervangen door het door een komma af te sluiten zinsdeel: kinderen tot wie de overledene in familierechtelijke betrekking stond, die de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, en de woorden “meerderjarige kinderen” door: overige kinderen.

Artikel LVI

In artikel 2, eerste lid, van de Landsverordening tegemoetkoming ziektekosten landsdienaren (AB 1990 no. GT 39) komen de onderdelen b tot en met d te luiden:

b. de echtgenoot van de werknemer;
c. het kind tot wie de werknemer in familierechtelijke betrekking staat, zijn stiefkind en, wat betreft een mannelijke werknemer, zijn kind tot wie hij niet in familierechtelijke betrekking staat, indien aan hem ten behoeve van dit kind een onderhoudsplicht krachtens artikel 394 van Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba is opgelegd, dan wel door hem bij authentieke akte een onderhoudsplicht is erkend, mits deze kinderen de leeftijd van 21 jaar nog niet hebben bereikt en niet gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, alsmede kinderen als evenbedoeld, die de leeftijd van 21 jaar hebben bereikt of, jonger zijnde, gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn en ten behoeve van wie deze werknemer kindertoelage geniet;
d. het pleegkind van de werknemer, dat de leeftijd van 21 jaar nog niet heeft bereikt en niet gehuwd is of gehuwd geweest is, mits de werknemer ten behoeve van dit kind kindertoelage geniet of de zorg draagt voor het onderhoud en de opvoeding van het kind, als was het een eigen kind, onafhankelijk van enige verplichting daartoe of van het genieten van een vergoeding daarvoor, elk geval afzonderlijk te beoordelen door de minister van Algemene Zaken, alsmede kinderen als evenbedoeld, die de leeftijd van 21 jaar hebben bereikt of, jonger zijnde, gehuwd zijn of gehuwd geweest zijn, en ten behoeve van wie deze werknemer kindertoelage geniet;

Artikel LVII

De Landsverordening voortgezet onderwijs (AB 1989 no. GT 103) wordt als volgt gewijzigd:

A. in artikel 66, onderdeel c, worden de woorden “zakelijk genotsrecht” vervangen door: beperkt recht;

B. in artikel 85, tweede lid, worden de woorden “boeken en bescheiden” telkens vervangen door: boeken, bescheiden en andere gegevensdragers, en wordt het woord “inzage” vervangen door: raadpleging;

C. in artikel 86 worden de navolgende wijzigingen aangebracht:
   1°. in het eerste lid wordt in de eerste volzin het zinsdeel “Bij deze akte worden tevens de schoolgebouwen, de inventaris en de terreinen ten behoeve waarvan

vergoeding wordt genoten, en die haar eigendom zijn, overgedragen en" vervangen door: Bij deze akte verbindt de overdragende stichting, vereniging of instelling zich tevens tot de overdracht van de schoolgebouwen, de inventaris en de terreinen ten behoeve waarvan vergoeding wordt genoten, en die haar eigendom zijn en, en wordt na de tweede volzin een nieuwe volzin ingevoegd, luidende: Deze akte geldt tevens als de akte van levering, bedoeld in artikel 89 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba;

2°. in het derde lid worden de woorden "met enig zakelijk recht bezwaren" vervangen door: aan enig beperkt recht onderwerpen.

Artikel LVIII

In artikel 8, vierde lid, van de Landsverordening ziekteverzekering (AB 1993 no. GT 24) komt de tweede volzin te luiden:

De vordering wegens de premie, met inbegrip van alle kosten, is bevoorrecht op alle goederen van de werkgever en gaat boven alle andere voorrechten met uitzondering van die ter zake van de directe belastingen, die van de artikelen 287 en 288, onderdeel a, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, alsmede het voorrecht van artikel 284 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, voor zover de daar bedoelde kosten zijn gemaakt na de voorlopige of definitieve aanslag. .

Artikel LIX

In artikel 38f, eerste lid, van de Landsverordening algemene ziektekostenverzekering(AB 1992 no. 18) komt de tweede volzin te luiden:

De vordering wegens premie, met inbegrip van alle kosten, is bevoorrecht op alle goederen van de werkgever en gaat boven alle andere voorrechten, met uitzondering van die terzake van de directe belastingen, die van de artikelen 287 en 288, onderdeel a, van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, alsmede het voorrecht van artikel 284 van Boek 3 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, voor zover de daar bedoelde kosten zijn gemaakt na de voorlopige of definitieve aanslag. .

Artikel LX

Het nieuwe Burgerlijk Wetboek van Aruba wordt als volgt gewijzigd:

A. Boek 1 wordt als volgt gewijzigd:

1°. artikel 20, eerste lid, wordt als volgt gewijzigd:

a. in de aanhef wordt de zinsnede "van naturalisatiebesluiten mede houdende wijziging of vaststelling van namen," vervangen door: van bevestigingen

van opties mede houdende vaststelling van namen en naturalisatiebesluiten mede houdende wijziging of vaststelling van namen alsmede van besluiten tot intrekking van zulke bevestigingen of besluiten,;

b. aan het slot van de aanhef wordt “alsmede van in kracht van gewijsde gegane rechterlijke uitspraken die inhouden” vervangen door: alsmede van rechterlijke uitspraken waarvan de dagtekening ten minste zes weken oud is en die inhouden;

c. in onderdeel b vervalt “, een echtscheiding, de ontbinding van een huwelijk na scheiding van tafel en bed”;

2°. in artikel 20e, eerste lid, wordt “vier weken” vervangen door: zes weken;

3°. in artikel 24, tweede lid, wordt “vier weken” vervangen door: zes weken;

4°. in artikel 88, vierde lid, wordt na de woorden “naamloze vennootschap” ingevoegd:, Aruba vrijgestelde vennootschap;

5°. in artikel 414, eerste lid, komt de derde volzin te luiden: De oproeping geschiedt overeenkomstig Boek 1, titel 10, afdeling 3, van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba.

B. Boek 3 wordt als volgt gewijzigd:

1°. artikel 15a wordt als volgt gewijzigd:

a. in het eerste lid wordt “zijn verplichtingen” vervangen door: zijn rechten en verplichtingen;

b. in het derde lid wordt na “eerste” ingevoegd: en tweede;

c. in het vierde lid wordt “juiste volledige” vervangen door: juiste en volledige;

2°. na artikel 15a wordt een artikel ingevoegd, luidende:

Artikel 15b

Openlegging van tot een administratie behorende boeken, bescheiden en andere gegevensdragers kunnen, voorzover zij daarbij een rechtstreeks en voldoende belang hebben, vorderen:

a. erfgenamen, ten aanzien van de administratie van de erflater;

b. deelgenoten in een gemeenschap, ten aanzien van de administratie betreffende de gemeenschap;

c. vennoten, ten aanzien van de administratie van de vennootschap;

d. schuldeisers in het geval van een faillissement, ten aanzien van de administratie van de failliet.

;

3°. in artikel 87, eerste lid, tweede volzin, wordt “die artikel 86 aan een verkrijger te goeder trouw biedt” vervangen door: die de artikelen 86 en 86a aan een verkrijger te goeder trouw bieden;

4°. in artikel 266, aan het slot, wordt na “artikel 1611” ingevoegd: van Boek 7A;

5°. in artikel 268, eerste lid, wordt het woord “schuldeiser” vervangen door: schuldenaar;
6°. in artikel 301, tweede lid, wordt “artikel 63a” vervangen door: artikel 84.

C. Boek 5 wordt als volgt gewijzigd:

1°. in artikel 9, eerste lid, tweede volzin, wordt “aangekomen” vervangen door: nagekomen;
2°. in artikel 93, derde lid, wordt “afdeling” vervangen door: titel;

D. in artikel 243, tweede volzin, van Boek 6 vervalt: , vierde lid;

E. in artikel 857 van Boek 7 wordt na de woorden “naamloze vennootschap” ingevoegd:, Aruba vrijgestelde vennootschap;

I. na artikel LX worden een artikel, met een opschrift, toegevoegd, luidende:
Artikel LXA

Overgangsbepalingen ter zake van de invoering van de Landsverordening houdende aanpassing van het bestaande Burgerlijk Wetboek en een aantal andere landsverordeningen in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek

Artikel 1

De artikelen 2 tot en met 15 van de Landsverordening overgangsbepalingen Nieuw BW gelden mede ter regeling van het overgangsrecht ter gelegenheid van de invoering van de Landsverordening houdende aanpassing van het bestaande Burgerlijk Wetboek en een aantal andere landsverordeningen in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek.

Artikel 2

Onder “de wet” wordt hierna verstaan de Landsverordening houdende aanpassing van het bestaande Burgerlijk Wetboek en een aantal andere landsverordeningen in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek.

Artikel 3

1. Ter zake van een dwangbevel of bevelschrift, uitgevaardigd vóór het tijdstip van het in werking treden der wet, blijft het voordien

geldende recht van toepassing. Indien de wet voor tenuitvoerlegging van zulk een maatregel toepassing van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van Aruba voorschrijft, geldt dit, met inachtneming van de bepalingen van Titel 3, mede voor tenuitvoerlegging van de uitgevaardigde maatregel na dat tijdstip.

2. Gedingen die aanhangig zijn gemaakt vóór het tijdstip van het in werking treden van de wet, worden geheel afgedaan met toepassing van de voorschriften van procesrechtelijke aard die vóór dat tijdstip gelden, voor zover niet uit de volgende artikelen anders voortvloeit.

Artikel 4

1. Het vervallen van de eerste afdeling van de vierde titel van het eerste Boek van het Wetboek van Koophandel van Aruba heeft geen gevolg voor een executie op grond van een verlof tot verkoop als bedoeld in het tevoren geldende artikel 163 van het Wetboek van Koophandel van Aruba, of van een machtiging als bedoeld in het tevoren geldende artikel 164 van dat wetboek, indien dat verlof of die machtiging vóór het in werking treden der wet is verleend. Het vorige artikel is van overeenkomstige toepassing.

2. Tijdens een faillissement en een surséance van betaling, vóór het in werking treden der wet aangevangen, blijft artikel 165 van het Wetboek van Koophandel van Aruba, zoals dat toen gold, van toepassing.

Artikel 5

Op een wisselbrief en een cheque, die op het tijdstip van het in werking treden der wet reeds zijn vermist, wordt artikel 241, onderscheidenlijk artikel 287, van het Wetboek van Koophandel van Aruba, zoals die artikelen bij de wet zijn vastgesteld, een jaar nadien van toepassing.

Artikel 6

Artikel 330 van het Wetboek van Koophandel van Aruba, zoals dat vóór het tijdstip van het in werking treden van de wet gold, blijft van toepassing, indien op dat tijdstip het aldaar bedoelde voorwerp reeds ten bate of schade van de koper of nieuwe verkrijger is gekomen.

Artikel 7

Artikel 44a, derde lid, van de Landsverordening op het Notarisambt vindt alleen toepassing op verklaringen van erfrecht die na het in werking treden van de wet zijn opgemaakt.

Artikel 8

1. De bepalingen van de Onteigeningsverordening, zoals die luidden vóór het tijdstip van het in werking treden der wet, blijven van toepassing op rechtsvorderingen tot onteigening die vóór dat tijdstip zijn aangevangen.

2. De onteigenende partij is niettemin bevoegd van haar rechtsvordering afstand te doen, zolang nog in hoger beroep geen vonnis is gewezen, en een nieuwe rechtsvordering overeenkomstig de wet in te stellen. In dat geval moet zij alle kosten, door de wederpartij tot op het doen van de afstand gemaakt, daaronder begrepen een door de rechter te bepalen bedrag voor salaris en noodzakelijke voorschotten van de gemachtigde van de wederpartij, betalen.

3. Zij kan tot die betaling worden genoodzaakt op het enkele bevelschrift van de rechter in eerste aanleg, gesteld aan de voet van de door de wederpartij opgemaakte staat van kosten.

4. Dit bevelschrift is uitvoerbaar bij voorraad.

Artikel 9

De artikelen 72 tot en met 74 van de Landsverordening bedoeld in artikel 1, zijn van overeenkomstige toepassing ter regeling van het overgangsrecht ter gelegenheid van de invoering van artikel 118a van de Landsverordening materieel ambtenarenrecht.

Artikel LXI

1. Deze landsverordening treedt in werking met ingang van de eerste maand na de dag van haar plaatsing in het Afkondigingsblad van Aruba.

2. Zij kan worden aangehaald als Invoeringsverordening Nieuw BW.

Gegeven te Oranjestad, 17 augustus 2009
F.J. Refunjol

De minister van Justitie,
H.R. Croes

De minister van Algemene Zaken,
N.O. Oduber

De minister van Financiën en Economische
Zaken,
N.J.J. Swaen

De minister van Onderwijs, Sociale Zaken en
Infrastructuur,
M.J. Tromp

De minister van Volksgezondheid, Milieu,
Administratieve en Vreemdelingenzaken,
C.A.S.D. Wever

De minister van Arbeid, Cultuur en
Sport,
T.F.R. Lee